Генеральная Ассамблея

Семьдесят вторая сессия

Официальные отчеты

26-е пленарное заседание
Четверг, 28 сентября 2017 года, 15 ч. 00 м.
Нью-Йорк

Председатель: г-н Лайчак . . . . . (Словакия)

В отсутствие Председателя его место занимает г-н Сайкал (Афганистан), заместитель Председателя.

Заседание открывается в 15 ч. 00 м.

Пункт 107 повестки дня (*продолжение*)

Предупреждение преступности и уголовное правосудие

Совещание высокого уровня Генеральной Ассамблеи, посвященное оценке прогресса, достигнутого в осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Прежде чем мы продолжим нашу работу, я хотел бы напомнить всем ораторам, выступающим в своем национальном качестве, о необходимости ограничивать продолжительность своих выступлений тремя минутами, как это предусмотрено в резолюции 71/287. Позвольте напомнить делегатам, что в своей резолюции 71/323 от 8 сентября 2017 года Генеральная Ассамблея призывала к строгому соблюдению каждым оратором ограничений относительно продолжительности выступлений в Ассамблее, в частности во время заседаний высокого уровня. Это позволит заслушать максимальное число ораторов в рамках ограниченного времени, которым мы располагаем для проведения этого заседания. Участникам, подготовившим более пространные заявления, рекомендуется зачитать сокращенный вариант текста и представить полный текст заявления в Секретариат для размещения на портале PaperSmart.

Кроме того, в соответствии с резолюцией 71/323 рекомендуется работать по принципу «все требования протокола считаются соблюденными», согласно которому участникам в целях экономии времени предлагается во время выступлений воздерживаться от использования стандартных протокольных выражений. В рамках указанного регламента я хотел бы призвать ораторов делать свои заявления в нормальном темпе, чтобы обеспечить их надлежащий перевод. Чтобы выступающим было легче следить за временем, на трибуне установлена световая сигнальная система. Я хотел бы призвать всех ораторов к сотрудничеству и соблюдению регламента при выступлении с заявлениями, чтобы мы могли своевременно заслушать всех записавшихся в список ораторов.

Сейчас я предоставляю слово представителю Канады.

Г-н Холмс (Канада) (*говорит по-английски*): Канада приветствует продолжающиеся усилия Генеральной Ассамблеи и государств-членов по решению сложной глобальной проблемы торговли людьми, в том числе по линии Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми. Мы привержены этой борьбе как в пределах своих границ, так и за ру-

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506, verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (http://documents.un.org).

Документ расширенного доступа

Просьба отправить на вторичную переработку

бежом. Канада входит в число первых стран, ратифицировавших Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее.

С момента ратификации Канада добилась значительного прогресса в борьбе с торговлей людьми. В стране действует строгое уголовное законодательство, запрещающее торговлю людьми во всех ее формах и предусматривающее суровые меры наказания вплоть до пожизненного заключения, в то время как в федеральном законодательстве закреплены права для всех. Канада приступила к осуществлению национального плана действий по борьбе с торговлей людьми, который предусматривает объединение усилий по борьбе с этим преступлением во всеобъемлющий подход, охватывающий предупреждение, защиту, судебное преследование и партнерские отношения.

(*говорит по-французски*)

В настоящее время Канада завершает проведение тщательной оценки своего национального плана. Результаты этого исследования позволят нам найти наилучший способ продвижения вперед в решении этого важного вопроса.

Что касается предотвращения, то мы продолжаем разработку информационно-пропагандистских программ, предназначенных для наиболее уязвимых групп населения, включая женщин и девочек из числа коренного населения, лесбиянок, геев, бисексуалов, транссексуалов и лиц нетрадиционной ориентации, молодежи и/или беспризорников, иностранных работников и лиц, находящихся в неблагоприятном экономическом положении.

Что касается судебных процессов, то мы добились значительного прогресса в принятии уголовно-правовых мер реагирования на преступления, связанные с торговлей людьми, путем организации целенаправленной подготовки и проведения различных реформ. Результатом этих действий стал рост числа обвинительных приговоров и углубление понимания этого вопроса среди специалистов-практиков системы уголовного правосудия.

Что касается защиты пострадавших, то правительство Канады продолжает взаимодействовать со своими национальными партнерами, в том числе с правительствами провинций и территорий и неправительственными организациями.

(*говорит по-английски*)

Я хотел бы остановиться на одной из инициатив, которая, по моему мнению, заинтересует государства-члены и которая была предложена в 2016 году. Проект по защите представляет собой совместную инициативу правительства Канады и частного сектора, позволяющую канадским финансовым учреждениям предоставлять информацию об операциях, предположительно связанных с отмыванием денег для торговли людьми в целях сексуальной эксплуатации. В 2016 году по сравнению с аналогичным четырехмесячным периодом 2015 года в рамках этого проекта правоохранительные органы получили на 400 процентов больше оперативной финансовой информации, связывающей отмывание денег с торговлей людьми.

Помимо усилий на национальном уровне, Канада продолжать взаимодействовать с Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, Международной организацией по миграции и Интерполом, а также с другими международными партнерами с целью оказания технической помощи и содействия наращиванию потенциала для предоставления странам возможности успешно вести борьбу с торговлей людьми.

Признавая, что торговля людьми является преступлением, которое в несоизмеримо большей степени затрагивает женщин и девочек, наша новая политика по оказанию международной помощи женщинам будет учитывать неприемлемо высокий уровень сексуального и гендерного насилия, с которым сталкиваются женщины и девочки, в том числе связанного с торговлей людьми. Кроме того, Канада предпринимает шаги, направленные на искоренение торговли людьми в сферах производства товаров и предоставления услуг. В рамках этих усилий мы расширяем кодекс поведения в отношении закупок в интересах обеспечения того, чтобы производственно-сбытовые цепочки правительства Канады были свободны от торговли людьми.

Нельзя недооценивать роль организаций гражданского общества в борьбе с торговлей людьми. Эти организации, которые зачастую являются первым контактным центром для пострадавших, осуществляют от их имени важную информационно-пропагандистскую деятельность и предоставляют важные знания, навыки и опыт, особенно в области обеспечения ухода за пострадавшими, а также оказания им поддержки и организации их реабилитации.

В заключение Канада настоятельно призывает максимально большое число государств ратифицировать Протокол Организации Объединенных Наций и заниматься его осуществлением, поскольку он является ключевым международным инструментом, которым руководствуются страны в борьбе с торговлей людьми. Канада привержена сотрудничеству с Организацией Объединенных Наций и всеми странами в целях предотвращения этого преступления, привлечения к ответственности виновных в его совершении и оказания пострадавшим помощи, которая позволила бы им продолжать жить здоровой и продуктивной жизнью.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Азербайджана.

Г-н Хейдаров (Азербайджан): Г-н Председатель, прежде всего разрешите от всей души поприветствовать Вас и членов Ассамблеи и выразить благодарность за предоставленную возможность выступить по обсуждаемому вопросу.

Азербайджанская Республика как ведущая и как одна из наиболее активных и прогрессивных стран региона в предотвращении торговли людьми ещё в 2003 году присоединилась к Протоколу о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее и к Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. Особую роль в организации и проведении активной и прогрессивной политики в борьбе с торговлей людьми сыграли разработанные и утвержденные указами главы государства в 2004, 2009 и 2014 годах национальные планы действий. На правительственном уровне утвержден национальный механизм перенаправления, а также порядок и правила выявления жертв торговли людьми, их размещения в специализированных учреждениях, реабилитации и возвращения в свою страну.

В целях координации усилий всех государственных структур, институтов гражданского общества и зарубежных партнеров, задействованных в борьбе с торговлей людьми, учрежден институт национального координатора, а также образована специальная межведомственная комиссия.

В целях исполнения национального плана действий Советом по государственной поддержке неправительственных организаций при президенте Азербайджанской Республики было профинансировано свыше 50 проектов.

В структуре министерства внутренних дел создано специальное полицейское подразделение для борьбы с торговлей людьми, государственное убежище для жертв, центр помощи, фонд помощи, а также «горячая линия» экстренной телефонной связи. За этот период органами внутренних дел Азербайджана выявлено 1112 фактов торговли людьми и принудительного труда, обезврежено около 200 преступных групп, 495 преступников привлечены к судебной ответственности. В общей сложности, 774 человека, ставших жертвами этих преступлений, успешно интегрированы в общество. Всем жертвам было обеспечено право на получение компенсации, предоставлено время на восстановление и принятие обдуманного решения, обеспечено разрешение на получение вида на жительство и право безнаказанности. Всем жертвам также была оказана правовая, медицинская, психологическая и иная помощь. Все жертвы вернулись к нормальной жизни.

В заключение своего выступления хочу выразить уверенность в том, что каждая из стран-участниц настоящего совещания и впредь будет вносить свой вклад в борьбу с торговлей людьми, и пожелать всем успехов.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово заместителю главы делегации Латвии.

Г-жа Вильде (Латвия) (*говорит по-английски*): От торговли людьми ежегодно страдают миллионы людей на всех континентах. Это позорное преступление представляет собой хорошо организованный и доходный бизнес. Оно также грубо нарушает права человека, что сказывается главным образом на женщинах и детях. Латвия твердо привержена борьбе с этим отвратительным преступлением и создала прочную правовую основу для борьбы с торговлей людьми посредством строгого наказания преступников согласно соответствующим правовым документам Организации Объединенных Наций, Европейского союза и Совета Европы. Одновременно мы приняли закон о ненаказании пострадавших от такой торговли. Недавно Латвия подписала также Конвенцию Совета Европы о борьбе с

торговлей человеческими органами, которая представляет собой еще одну серьезную проблему.

Латвийская национальная стратегия предупреждения торговли людьми на период 2014–2020 годов основана на четырех основных столпах — на предупреждении, защите, судебном преследовании и партнерстве — и учитывает нынешние риски и тенденции. Являясь одной из стран происхождения жертв торговли людьми, особенно молодых женщин, Латвия уделяет особое внимание борьбе с такой торговлей в целях сексуальной эксплуатации, а также трудовой эксплуатации и заключения фиктивных браков. Наши правоохранительные органы тесно сотрудничают с неправительственными организациями в выявлении латвийских граждан и граждан третьих стран, подвергшихся торговле людьми в целях эксплуатации, и в оказании им помощи.

Одним из основных элементов достижения в этой борьбе конкретных результатов служит транснациональное межведомственное сотрудничество, предусматривающее партнерство между государственным и частным секторами. Одной из приоритетных задач должно стать повышение, в сотрудничестве со средствами массовой информации и компаниями информационно-коммуникационных технологий, информированности общественности и углубление понимания ею тех рисков, которые ведут к торговле людьми.

В последние несколько лет серьезную обеспокоенность у правительства Латвии вызывают заключаемые в третьих странах так называемые «фиктивные браки» латвийских граждан с гражданами других стран с единственной целью получить вид на жительство в Европейском союзе. Латвия принимает участие в региональной информационно-пропагандистской кампании, совместно проводимой несколькими европейскими странами для предотвращения торговли людьми и заключения фиктивных браков. Этот проект предусматривает профессиональную подготовку на региональном уровне междисциплинарных групп экспертов и специалистов-практиков, а также информационные мероприятия по повышению осведомленности в этом вопросе. В результате число латвийских граждан, вступающих за рубежом в такие фиктивные браки, значительно снизилось.

Нашим приоритетом в этом деле должен стать индивидуальный подход, ориентированный на нужды пострадавших и учитывающий их интересы потребности. Латвия оказывает пострадавшим от торговли людьми финансируемую государством помощь, в том числе социальные услуги и услуги по психологической реабилитации, предоставляет им безопасное жилье, компенсацию и медицинское обслуживание, оказывает юридическую помощь и обеспечивает специальную защиту и доступ к образованию и рынку труда. На всех этапах такой деятельности — от представления информации о пострадавших до их опознания и оказания им помощи — принимают участие неправительственные организации. Следует и далее содействовать тесному сотрудничеству между правоохранительными и судебными органами и теми, кто оказывает пострадавшим услуги. Необходимо также рассмотреть вопрос о том, каким образом улучшить реинтеграцию пострадавших после того, как они воспользовались реабилитационными услугами.

Тенденции в торговле людьми постоянно меняются и сказываются на всех странах. Ввиду транснационального характера этого преступления, усилий, прилагаемых только на национальном уровне, отнюдь не достаточно. Исходя из нашего собственного опыта, можно сказать, что странам происхождения необходимо тесно сотрудничать со странами транзита и назначения, чтобы вести борьбу с этим преступлением совместными усилиями.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Теперь слово имеет представитель Гвинеи.

Г-н Комара (Гвинея) (*говорит по-французски*): Для меня большая честь выступать от имени правительства Гвинеи на этом совещании высокого уровня, проводимом для рассмотрения хода осуществления Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми.

Наша делегация решительно приветствует принятую вчера Ассамблеей Политическую декларацию об осуществлении Глобального плана действий (резолюция 72/1), которая должна способствовать ускорению выполнения взятых нами обязательств в отношении борьбы с торговлей людьми. Мы признательны нашим партнерам за их постоянную поддержку наших усилий по проведению глубоких законодательных реформ, нацеленных на создание нормативно-правовой базы для защиты прав человека.

Гвинейская Республика выразила свою готовность вести борьбу с этим злом, ратифицировав основные международные, региональные и субрегиональные правовые документы о защите прав человека, в частности Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и дополнительные протоколы к ней, а также многостороннее соглашение Экономического сообщества западноафриканских государств о борьбе с торговлей людьми. Укрепление международного сотрудничества в предупреждении и пресечении такой торговли должно стать одним из наших приоритетов в искоренении этого бедствия.

Гвинея является страной как происхождения, так и транзита и назначения жертв торговли людьми, и такое положение дел побуждает наше правительство к принятию целого ряда мер. Мы укрепили нашу институциональную структуру для борьбы с торговлей людьми, сформировав национальный комитет по борьбе с торговлей людьми и связанной с нею практикой, разработав чрезвычайный план действий, бюджетом которого предусматривается специальная подготовка судей и сотрудников органов безопасности и проведение общенациональной информационно-разъяснительной кампании. Уже вступили в силу закон об организации судебной системы и новый уголовный кодекс, которым уголовная юрисдикция по этим вопросом передается от апелляционных судов судам первой инстанции. В качестве одного из элементов борьбы с торговлей детьми мы укрепили наше сотрудничество с соседними странами, такими как Мали. В ноябре соглашение о сотрудничестве подпишут шесть стран субрегиона. У нас также есть документ с оценкой наших национальных механизмов оказания помощи жертвам торговли людьми.

Я не могу завершить свое выступление, не обратившись перед этим с просьбой в адрес наших технических и финансовых партнеров продолжать оказывать поддержку нашей стране в ее усилиях по борьбе с эксплуатацией людей во всех ее формах.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Финляндии.

Г-н Сауэр (Финляндия) (*говорит по-английски*): Финляндия считает торговлю людьми грубым нарушением прав человека и серьезной глобальной проблемой, которая подрывает принципы демократического общества, верховенства права и уважения человеческого достоинства. В целях ликвидации торговли людьми и связанной с нею организованной преступности в любых ее проявлениях крайне важно работать сообща на международном, региональном и местном уровнях и взаимодействовать с различными заинтересованными сторонами, включая государственные органы, неправительственные организации или другие субъекты. Мы считаем сегодняшнее заседание важным поводом подчеркнуть сохраняющуюся необходимость в широком сотрудничестве и приверженности борьбе с торговлей людьми. Международные обязательства и передовая практика наглядно показывают, что для осуществления любого рода усилий по борьбе с торговлей людьми необходим целостный подход.

Финляндия ратифицировала международные соглашения о торговле людьми и включила их в национальное законодательство, а также принимает участие в контроле за их осуществлением, например, в рамках Организации Объединенных Наций и Совета Европы. Последние несколько лет мы работаем над повышением потенциала нашей национальной системы по предотвращению торговли людьми, защите жертв и преследованию виновных. Мы назначили национального координатора по борьбе с торговлей людьми для укрепления нашего межведомственного сотрудничества. Важной частью системы по-прежнему остается национальный докладчик по вопросам торговли людьми, который является независимым и отчитывается непосредственно перед парламентом.

Многое еще можно сделать для более эффективного предотвращения торговли людьми, защиты жертв и судебного преследования виновных. Одним из приоритетов является выявление жертв, но оно по-прежнему представляет для Финляндии определенную трудность, особенно когда речь идет о жертвах сексуальной эксплуатации. Властям зачастую непросто выявлять пострадавших среди маргинальных слоев населения, включая не имеющих документов мигрантов. Гражданское общество призвано сыграть центральную роль в поиске таких лиц и оказании им содействия. Таким образом, развитие конструктивных партнерских отношений является ключевым элементом нашей стратегии борьбы с торговлей людьми. Большинство выявляемых нами жертв торговли людьми являются жертвами сексуальной эксплуатации; около половины всех

выявленных жертв составляют женщины и одну пятую часть — девочки. Торговля людьми как одно из нарушений прав человека требует подхода, основанного на правах человека, причем особое внимание следует уделять гендерному характеру таких преступлений. При разработке систем оказания помощи следует учитывать особые потребности женщин, девочек и жертв сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Лихтенштейна.

Г-н Венавезер (Лихтенштейн): Что касается вопросов соблюдения прав человека, то в наши дни наибольший общественный резонанс вызывают торговля людьми и современные формы рабства. Они являются укором общественной совести, серьезными нарушениями норм в области прав человека и большим препятствием на пути достижения устойчивого развития. Они напрямую касаются 46 миллионов человек во всем мире.

С принятием Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее мы договорились о международном определении преступления торговли людьми. Протокол обеспечивает правовые рамки для эффективного предупреждения и пресечения всех форм торговли людьми, включая эксплуатацию проституции третьими лицами или другие формы сексуальной эксплуатации, принудительный труд или принудительно оказываемые услуги, рабство или аналогичную рабству практику, подневольное положение и насильственное извлечение человеческих органов. Хотя Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми был широко ратифицирован, он до сих пор не получил универсального признания, позволившего бы полностью раскрыть его потенциал. Мы надеемся, что вскоре эта цель будет достигнута. Лихтенштейн решительно выступает за придание ему универсального характера, в том числе в контексте универсального периодического обзора под эгидой Совета по правам человека.

Правоохранительные органы и органы уголовного правосудия являются ключевыми субъектами в нашей общей борьбе с торговлей людьми и современными формами рабства. Комплексные ответные меры со стороны международного сообщества, в том числе при реагировании на новые и возникающие проблемы, также подразумевают активное сотрудничество в других областях. В этой связи мы приветствуем тот факт, что в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года этот вопрос учитывается в трех из 17 целей в области устойчивого развития — в цели 5 об обеспечении гендерного равенства, в цели 8 о достойной работе и экономическом росте и в цели 16 о мирном и инклюзивном обществе. Мы пришли к общему пониманию того, что борьба с современными формами рабства и торговлей людьми тесно связана с усилиями по обеспечению устойчивого развития, мира и безопасности, а также по соблюдению прав человека. Мы надеялись, что представленная на этом совещании высокого уровня Политическая декларация об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1) будет носить более масштабный характер, отражающий необходимость принятия комплексных политических мер. В этой связи мы считаем, что Декларация стала в какой-то степени упущенной возможностью.

Торговля людьми и современные формы рабства представляют собой сложные явления. На национальном уровне мы, в Лихтенштейне, определили две сферы приложения наших усилий. Во-первых, мы стремимся к укреплению системы привлечения к ответственности, в том числе посредством привлечения международных механизмов уголовного правосудия. В отношении рабства предусмотрена обычная норма международного права, и порабощение включено в перечень Римского статута Международного уголовного суда как преступление против человечности. Во-вторых, мы используем опыт и знания, накопленные в нашем финансовом центре и, в частности, в подразделении финансовой разведки, для корректирования существующих инструментов противодействия отмыванию денег и финансирования терроризма, что также может помочь нам в борьбе с торговлей людьми путем отслеживания связанных с нею финансовых потоков. Сейчас эти усилия особенно актуальны, поскольку современное рабство — это одна из крупных нелегальных бизнес-моделей нашего времени, ежегодно приносящая прибыль в размере более 150 млрд. долл. США.

Организация Объединенных Наций может оставаться идеальной платформой для создания необходимых партнерских связей между различными

органами системы Организации Объединенных Наций до тех пор, пока в ней царит дух общего дела, сотрудничества и стремления к взаимодополняемости усилий. Это позволит нашей Организации заручиться поддержкой со стороны правительств, частного сектора и субъектов гражданского общества, которые решительно настроены на нашу общую борьбу и готовы инвестировать в нее.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово заместителю главы делегации Японии.

Г-н Хосино (Япония) (*говорит по-английски*): От имени правительства Японии мы хотели бы приветствовать созыв этого совещания высокого уровня, которое дает государствам-членам, структурам Организации Объединенных Наций и гражданскому обществу хорошую возможность оценить ход осуществления Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми.

Торговля людьми — это серьезное преступление и грубое нарушение прав человека. Существующая между нею и терроризмом связь в последнее время стала предметом глубокой озабоченности, поскольку террористические группы используют торговлю людьми в качестве тактики сбора средств и вербовки, что подчеркнул Совет Безопасности, принявший в прошлом году резолюцию 2331 (2016). Эта новая тенденция способствует затягиванию и обострению конфликтов и нестабильности. Государства-члены несут общую ответственность за искоренение этого преступления. Япония приветствует тот факт, что присутствующие на этом совещании высокого уровня государства-члены демонстрируют свою твердую политическую волю к решительным и согласованным действиям с целью положить конец этому гнусному преступлению, где бы оно ни совершалось.

Борьба с торговлей людьми представляет собой одно из важнейших стратегических направлений деятельности правительства Японии. Правительство принимает всеобъемлющие и комплексные меры при эффективной координации между соответствующими учреждениями на основе своего плана действий 2014 года по борьбе с торговлей людьми. В соответствии с этим планом действий правительство отслеживает ход его осуществления путем издания ежегодного доклада с целью широкого распространения информации о мерах, принимаемых правительством, а также повышения осведомленности граждан.

Помимо наших усилий на национальном уровне, налаживание прочных партнерских отношений с различными международными и региональными заинтересованными сторонами также представляет для нас интерес. В этой связи с 2013 года Япония ежегодно проводит мероприятия в рамках диалога между Японией и Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН) по вопросам стратегической политики. Укрепление потенциала правоохранительных органов во всем мире в целях борьбы с торговлей людьми является одним из приоритетных направлений такого сотрудничества, и мы рады видеть, что эксперты из Япония играют центральную роль в реализации различных разработанных УНП ООН проектов по борьбе с торговлей людьми, в частности в странах Юго-Восточной Азии.

Кроме того, Япония оказывает техническую помощь в целях предотвращения, защиты жертв и их реабилитации посредством Японского агентства по международному сотрудничеству и в сотрудничестве с Международной организацией по миграции. Мы также приветствуем тот факт, что Фонд интеграции Японии—Ассоциации государств Юго-Восточной Азии используется для осуществления проектов по борьбе с этим преступлением.

Пользуясь предоставленной возможностью, я хотел бы отметить, что 11 июля 2017 года Япония стала участником Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и дополняющего ее Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми. После этого в сентябре Япония приняла участие в деятельности Рабочей группы по торговле людьми в качестве государства-участника Протокола. Поскольку эти международные договоры играют центральную роль в борьбе с торговлей людьми, Япония готова полностью включиться в процесс создания механизма для обзора хода выполнения этих документов и дальнейшего укрепления сотрудничества с другими странами.

В завершение своего выступления я хотел бы выразить нашу решимость и впредь предпринимать практические шаги для решения этой проблемы в соответствии с Глобальным планом действий

и соответствующими целями в области устойчивого развития в тесном сотрудничестве с другими государствами-членами, соответствующими организациями системы Организации Объединенных Наций и гражданским обществом.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Кабо-Верде.

Г-н Фьялью Роша (Кабо-Верде) (*говорит по-английски*): Торговля людьми вызывает обеспокоенность правительства Кабо-Верде во многих отношениях. Она представляет собой реальную угрозу для человеческого достоинства и развития человеческого потенциала. Она приводит к отрицанию прав человека и основных свобод. Она является источником боли и страданий для ее жертв. Кроме того, она представляет собой преступление, виновные в котором лица заслуживают самого жестокого наказания со стороны национальных и международных правоохранительных органов. И наконец, она требует глобальных и политических ответных мер.

Кроме того, мы считаем, что предотвращение торговли людьми и борьба с ней — это задача, в рамках которой необходимо свести воедино усилия по осуществлению всех целей в области устойчивого развития, в частности в отношении искоренения нищеты, качественного образования, достойной работы, сокращения неравенства, содействия развитию мирных, справедливых и инклюзивных обществ, а также мер по безопасной и законной миграции и безопасного туризма, свободного от сексуальной эксплуатации. Значительные усилия, предпринимаемые для борьбы с этим явлением, должны учитывать гендерные аспекты и проблематику, включать в себя принятие стратегий, направленных на борьбу со всеми формами дискриминации, принудительного труда, сексуальной эксплуатации и жестокого обращения и всех форм насилия в отношении женщин и девочек.

В целях борьбы с торговлей людьми Кабо-Верде прежде всего одобрила Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и соответствующие протоколы. Во-вторых, в национальном законодательстве Кабо-Верде была введена уголовная ответственность за торговлю людьми. В-третьих, в нашей стране был принят ряд институциональных и оперативных мер реагирования.

Тем не менее, учитывая ограниченность своих ресурсов и большой размер находящейся под своей юрисдикцией морской территории, Кабо-Верде подчеркивает необходимость увеличения объема средств, выделяемых для осуществления программ и стратегий, которые могли бы положить конец этому бедствию. Надлежащее и своевременное международное сотрудничество в области наращивания потенциала, оказания технической помощи и поддержки программ оперативной деятельности на страновом уровне может сыграть важную роль через принятие решительных мер по борьбе с торговлей людьми и другими видами связанной с этим транснациональной организованной преступности.

Именно этот дух выражен в Политической декларации, принятой в ходе открытия нынешнего совещания высокого уровня Генеральной Ассамблеи (резолюция 72/1). Мы подтверждаем, что глобальное финансирование в целях предотвращения торговли людьми и борьбы с ней необходимо расширять и совершенствовать. Таким образом мы также можем подготовить почву для эффективного осуществления принятого в 2010 году Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми.

Позвольте мне в заключение подчеркнуть тот факт, что, хотя мы уже давно вступили в XXI век, люди все еще способны на торговлю людьми, современные формы рабства и другие связанные с ними виды преступлений. Мы уже говорили и повторяем, что это преступления против человечности и что они остаются безнаказанными. Поэтому мы сможем обеспечить, чтобы никто не попадался в ловушку торговцев людьми, только если сможем проявить коллективную волю, объединить свои усилия и ресурсы и осуществить глобальную стратегию в этих целях. Эта стратегия уже существует в форме Глобального плана действий. Ее успешное осуществление зависит от всех нас.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Чили.

Г-н Баррос Мелет (Чили) (*говорит по-испански*): Наша страна присоединяется к заявлению представителя Панамы, с которым он выступил от имени Сети безопасности человека (см. A/72/PV.24).

Как страна происхождения, назначения и транзита в торговле людьми Чили не избежала столкновения с трагической реальностью торговли людьми. Поэтому, в соответствии с международными рекомендациями, изложенными в Глобальном плане действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми, наша страна разработала полную и всестороннюю государственную политику, которая включает направления предупреждения, судебного преследования и оказания помощи жертвам. Принятые в 2011 и 2015 годах два национальных плана по борьбе с торговлей людьми и подготовка около 2000 государственных служащих по вопросам выявления и судебного преследования свидетельствуют об устойчивости проводимой нами политики и стремлении и впредь ее поощрять.

В рамках второго плана, который рассчитан на период с 2015 по 2018 годы, мы добились прогресса в отношении основных методов борьбы с этим многоаспектным явлением, таких как широкое признание прав жертв и необходимость совершенствования и укрепления координации в вопросах предупреждения и судебного преследования, а также включение показателей контроля за осуществлением программ. Это важно, если учесть, что с момента классификации торговли людьми в качестве преступления в 2011 году в Чили было официально зарегистрировано лишь незначительное количество случаев. На национальном уровне в период с 2011 по 2016 год было зарегистрировано лишь 29 дел и 206 пострадавших.

С момента классификации незаконного провоза мигрантов как преступления совместная работа дала конкретные результаты. Были выпущены руководства по предупреждению, выявлению и преследованию, а также предусмотрены конкретные действия по оказанию помощи и выплате компенсации жертвам.

На международном уровне Чили ведет работу по развитию сотрудничества со странами региона Латинской Америки и Карибского бассейна, на субрегиональном уровне — с Южноамериканским общим рынком и Союзом южноамериканских наций, а также на уровне полушария — с Организацией американских государств. В двустороннем формате мы работаем с Аргентиной, Колумбией, Соединенными Штатами и Перу. В настоящее время ведется проработка возможностей сотрудничества с Доминиканской Республикой и Боливией.

Мы также признаем важность согласованных глобальных действий в рамках действующей в Вене Рабочей группы по торговле людьми, Глобального плана действий по борьбе с торговлей людьми и Конференции участников Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. Мы стремимся углублять это сотрудничество и обеспечивать кумулятивный эффект от него, а также создавать площадки для координации и согласования действий с этими учреждениями.

Чили выступает за решительные действия на этом направлении. Поэтому мы последовательно выступаем за создание прозрачного, всеохватного, не предполагающего внешнего вмешательства и объективного международного документа. Помимо оценки уровня соблюдения государствами своих обязательств, он мог бы также показывать, в какой степени соблюдение этих обязательств помогло в достижении конечных целей Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Коста-Рики.

Г-н Мендоса-Гарсиа (Коста-Рика) (*говорит по-испански*): Коста-Рика поддерживает заявление, с которым выступил представитель Панамы от имени Сети безопасности человека (см. A/72/PV.24), и мы обращаем особое внимание на необходимость уделять повышенное внимание вопросам приоритета интересов людей в любых мерах по профилактике, защите и борьбе с торговлей людьми.

По данным последнего доклада Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности дети по-прежнему составляют одну треть жертв на глобальном уровне, а женщины и девочки — 71 процент жертв. Поэтому в любой стратегии по борьбе с торговлей людьми должны учитываться факторы, повышающие риск для наших детей, а также гендерные аспекты, которые помогут нам в разработке конкретных мер в целях повышения эффективности защиты этих уязвимых групп населения.

Кроме того, одна из основных проблем заключается в усовершенствовании процесса сбора данных с учетом того, что торговля людьми распространяется по всему миру, счет ее жертв идет на миллионы, а значительная часть остальных случаев не получает огласки. Были предприняты значительные усилия с целью ввести уголовную ответственность за это нарушение прав человека, о чем свидетельствует тот факт, что 88 процентов стран, классифицируют его как уголовное преступление. К сожалению, когда речь заходит о выполнении законов, количество вынесенных наказаний по-прежнему остается низким: во всем мире в 2016 году был вынесен лишь 9071 приговор.

Мы должны помнить о том, что торговля людьми обычно связана с торговлей человеческими органами, наркотиками и оружием, а также с отмыванием денег и другими видами деятельности, связанными с организованной преступностью. Поэтому для борьбы со всеми этими преступлениями требуется всеобъемлющий, скоординированный и целенаправленный подход, а также координация действий по борьбе как с предложением, так и со спросом.

Последнюю проблему, которую необходимо отметить — это поддержка жертв. Во многих случаях она по-прежнему остается недостаточной, и нам нужны стратегии и программы, которые позволили бы жертвам торговли людьми вернуться к нормальной жизни и предотвратить их повторное превращение в жертв. С 2013 года в Коста-Рике действует Закон о борьбе с торговлей людьми, и мы ведем борьбу с этим злом в рамках национальной коалиции, которая занимается этим вопросом, используя всеобъемлющий и межведомственный подход.

По мнению нашей страны, борьба с торговлей людьми должна начинаться с обеспечения осведомленности во всех секторах. Для достижения этой цели мы разработали программы для соответствующих государственных должностных лиц и учреждений, начиная от сотрудников полиции, которые проводят рейды, и заканчивая судьями, которые рассматривают дела. Мы также привлекаем к этой работе гражданское общество и деловые круги, которые играют основополагающую роль в области предупреждения и пресечения торговли людьми.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Эквадора.

Г-жа Морено Гонсалес (Эквадор) (*говорит по-испански*): Моя делегация поддерживает заявление, сделанное вчера представителем Египта от имени Группы друзей, объединившихся в борьбе с торговлей людьми (см. A/72/PV.24).

Конституция Эквадора прямо запрещает рабство, эксплуатацию, подневольный труд и торговлю людьми. В ней признается роль государства в принятии мер по предотвращению и искоренению торговли людьми, а также в части защиты и социальной реинтеграции жертв торговли людьми и других форм нарушений свободы.

Наша страна добилась значительного прогресса в осуществлении своего национального плана по борьбе с торговлей людьми и незаконным провозом мигрантов, сексуальной и трудовой эксплуатацией и другими формами эксплуатации и проституции. Основные направления действий в этом плане: предупреждение, защита прав, оказание содействия жертвам и их комплексная защита, а также проведение расследований, наказание виновных и укрепление международного сотрудничества в целях эффективной борьбы с торговлей людьми и незаконным провозом мигрантов в соответствии с Планом действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми. Наш план осуществляется на комплексной основе по линии межведомственного комитета, придерживающегося многоаспектного подхода и обладающего компетенцией в социальной, медицинской, образовательной, правовой и социальной сферах управления, а также в сфере производственной безопасности.

Эквадор является участником международных документов в этой области. Поэтому единый уголовного кодекс, который действует с 2014 года, предусматривает наказание за торговлю людьми и квалифицирует его как грубое нарушение прав человека. Уголовно наказуемый характер этого преступления соответствует положениям Палермского протокола и в некоторых аспектах является еще большей гарантией, поскольку это расширяет перечень форм эксплуатации, подлежащих наказанию.

В интересах экономии времени я лишь кратко остановлюсь на некоторых из основных успехов по различным направлениям деятельности, таким, как обеспечение особой защиты, оказание помощи жертвам торговли людьми и незаконного провоза мигрантов, а также восстановление их прав, защита

безопасности и неприкосновенности личной жизни потерпевших и членов их семей. В этом законе, квалифицирующем торговлю людьми в качестве преступления, применяется принцип ненаказуемости жертв, который гарантирует, что жертвы торговли людьми освобождаются от уголовного преследования или наказания за любые правонарушения, совершенные в то время, когда они были объектом торговли людьми.

Еще одним важным шагом вперед является устранение необходимости доказывания обстоятельств, приведших к совершению преступления, а именно обмана, мошенничества, угроз и принуждения. Это облегчает работу органов правосудия по доказыванию наличия состава преступления.

В области альянсов и международной координации Эквадор, признавая тот факт, что 94 процентов жертв в Латинской Америке похищаются, вывозятся и эксплуатируются либо в стране происхождения, либо в регионе, вместе с соседними странами и странами региона занимается выработкой превентивных действий, разрушением преступных сетей, спасением жертв и поощрением различных инициатив на двустороннем и региональном уровнях.

Взаимосвязь между торговлей людьми и миграцией — это еще одна важная тема. Эквадор является страной происхождения, транзита, назначения и возвращения людей, ставших жертвами торговли людьми. По этой причине мы видим необходимость в создании новой рамочной программы по укреплению механизмов защиты прав этих лиц. Мы разработали политику и предприняли конкретные действия на национальном уровне для предотвращения и пресечения любой деятельности, связанной с торговлей людьми и контрабандой мигрантов и обеспечения им полного возмещения ущерба и восстановления прав потерпевших. Сюда, среди прочего, относится разработка протоколов, межведомственная координация на региональном и международном уровнях, а также профилактические программы.

Эквадор признателен Председателю Генеральной Ассамблеи за созыв этого совещания высокого уровня, благодаря которому у нас есть возможность оценить проделанную работу и добиться дальнейшего прогресса в осуществлении Глобального плана действий по борьбе с торговлей людьми, и мы приветствует вчерашнее принятие Политической декларации (резолюция 72/1). Необходимо укреплять политическую волю всех государств, с тем чтобы положить конец этой преступной деятельности, которая подрывает достоинство человека и негативно влияет на развитие, мир и безопасность и права человека. Эквадор вновь заявляет о своей непоколебимой воле к борьбе с этим преступлением, а также о своей готовности решительно поддерживать процессы и меры, которые осуществляются в этой связи.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Монголии.

Г-н Сухээ (Монголия) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне от имени нашей делегации выразить искреннюю признательность Председателю Генеральной Ассамблеи за своевременный созыв этого важного совещания высокого уровня для оценки хода осуществления Глобального плана действий по борьбе с торговлей людьми, целью которой является выработка более твердой политической воли и приверженности делу ликвидации такого отвратительного преступления, как торговля людьми.

Торговля людьми, особенно женщинами и детьми, представляет собой серьезную угрозу человеческому достоинству, правам человека и развитию. Нищета, безработица, отсутствие социально-экономических возможностей, гендерное насилие, дискриминация и маргинализация относятся к числу факторов, которые усиливают риск оказаться жертвой торговли людьми в развивающихся странах.

Монголия, которая считается страной происхождения и, в меньшей степени, страной назначения, не застрахована от торговли людьми. В 2008 году Монголия присоединилась к Протоколу о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющему Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, и предприняла значительные усилия по укреплению своей нормативно-правовой базы, в том числе путем принятия Закона о борьбе с торговлей людьми, Закона о защите жертв и свидетелей и пересмотренного Уголовного кодекса. Хотя правовые условия были существенно улучшены, в стране сохраняются недостатки в области выявления жертв и уголовного преследова-

ния по такого рода делам. У сотрудников правоохранительных органов и судей неодинаковое общее понимание торговли людьми и относящегося к ней законодательства. Зачастую в результате вводящих в заблуждение толкований виновных в торговле людьми склонны привлекать к ответственности за совершение менее тяжкого преступления. За последние шесть лет было расследовано 54 случая торговли людьми, и лишь 15 человек были осуждены за торговлю людьми.

Четыре месяца назад правительство возобновило Национальную программу по борьбе с торговлей людьми. Эта программа, основанная на триедином подходе — предупреждение, защита и судебное преследование, — нацелена на укрепление правоохранительной деятельности в целях выявления и судебного преследования виновных и защиты жертв. Следует отметить, что в разработке этой программы активно участвует Сеть неправительственных организаций по борьбе с торговлей людьми в Монголии, являющаяся зонтичной организацией, которая основана 19 местными неправительственными организациями.

Мы считаем, что достигнутый в настоящее время прогресс и согласованные усилия, активизированные государствами-членами и международными организациями в рамках Глобального плана действий, предоставляют многообещающие возможности для продвижения вперед комплексного подхода к борьбе с торговлей людьми на глобальном уровне. Двигаясь по этому пути, мы должны в полной мере использовать преимущества инноваций и развития информационно-коммуникационных технологий для более эффективного осуществления Глобального плана действий. Мы также подчеркиваем необходимость активизации международного сотрудничества, в том числе в области наращивания потенциала и оказания технической помощи в области борьбы с торговлей людьми, особенно в интересах развивающихся стран.

В заключение я хотел бы с удовлетворением отметить, что Монголия гордится тем, что уже второй год является членом Совета по правам человека. В рамках наших усилий по защите прав человека и человеческого достоинства во всем мире мы подтверждаем нашу твердую приверженность борьбе с торговлей людьми.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Кипра.

Г-н Корнелиу (Кипр) (*говорит по-английски*): Мы высоко ценим предоставленную нам возможность принять участие в этом важном совещании. В дополнение к заявлению Европейского союза я хотел бы сделать несколько замечаний в своем национальном качестве.

Семь лет назад международное сообщество, единодушно осуждающее торговлю людьми во всем мире, объединило свои усилия по осуществлению на глобальном уровне плана действий по борьбе с этим отвратительным преступлением. Государства-члены под руководством Организации Объединенных Наций разрабатывают всеобъемлющие стратегии борьбы с торговлей людьми и участвуют в трансграничном сотрудничестве в целях проведения расследований и осуществления судебного преследования. Они принимают меры для восстановления прав человека жертв торговли людьми и создают стратегические партнерства с гражданским обществом, тем самым объединяя усилия, направленные на повышение уровня информированности и сознательности.

Это совещание высокого уровня отражает твердую приверженность международного сообщества делу борьбы с торговлей людьми. Мы собрались здесь сегодня, поскольку разделяем принципиальную убежденность в том, что торговля людьми представляет собой грубое нарушение прав человека и постыдное преступление против человеческого достоинства. Без сомнения, совсем недавнее включение задач в области борьбы с торговлей людьми в Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года имеет крайне важное значение. В то же время усилия Совета Европы, Европейского союза и других региональных и международных организаций, которые присоединились к этой борьбе, также играют решающую роль. К сожалению, несмотря на наши продолжающиеся усилия, статистические данные вновь подтверждают масштабы этой проблемы, демонстрируя, что сегодня более 20 миллионов человек являются жертвами торговли людьми, причем почти 6 миллионов из них — дети.

Зачастую неизбежная связь между конфликтом и миграцией означает, что люди, спасающиеся от войн и преследований, могут стать жертвами тор-

говли людьми. В этой связи эффективное осуществление Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми в рамках глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции и глобального договора о беженцах создает более прочную и всеобъемлющую основу для борьбы с торговлей людьми. Предупреждение торговли людьми, защита жертв и оказание им помощи, судебное преследование виновных и укрепление партнерств также являются для Кипра приоритетными задачами. Наш взнос в Целевой фонд добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв торговли людьми, особенно женщинами и детьми, подчеркивает эту приверженность. Все люди рождаются свободными и равными. Наша обязанность заключается в обеспечении того, чтобы ни один человек или ребенок не был лишен права на достойную жизнь.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Болгарии.

Г-н Панайотов (Болгария) (*говорит по-английски*): Болгария присоединяется к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза (см. A/72/PV.24).

Правительство Болгарии твердо привержено делу предупреждения торговли людьми и борьбы с ней, судебного преследования тех, кто ею занимается, а также защиты жертв и оказания им помощи. Болгария подчеркивает важное значение Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми и приветствует это совещание высокого уровня, а также Политическую декларацию об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1), в которой подтверждается глобальная приверженность делу искоренения этого отвратительного преступления и обеспечения защиты жертв торговли людьми, в соответствии с обязательствами, вытекающими из Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, с тем чтобы никто не был забыт.

Торговля людьми представляет собой грубое нарушение прав человека и чрезвычайно прибыльную форму транснациональной организованной преступности, которые имеют огромные гуманитарные, социальные и экономические последствия и борьба с которыми требует согласованных мер реагирования на глобальном уровне. Болгария подчеркивает важность активизации международного сотрудничества в целях искоренения торговли людьми на основе комплексного, междисциплинарного и трансграничного подхода. Между странами происхождения, транзита и назначения должно быть обеспечено более эффективное сотрудничество в сфере обмена информацией и выявления жертв, оказания им поддержки и их реинтеграции, в том числе в области консолидации транснациональных специализированных механизмов помощи и систем сбора данных. Болгария вновь подтверждает свою приверженность осуществлению Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющего эту Конвенцию, которые представляют собой прочную основу для международного права в этой области, а также осуществлению резолюции 2331 (2016) Совета Безопасности.

Болгария является одним из первых в Европе государств, принявших специальный закон о борьбе с торговлей людьми еще в 2003 году, и в настоящее время она располагает одной из самых всеобъемлющих институциональных структур для борьбы с торговлей людьми. В Болгарии предусмотрено уголовное наказание за торговлю людьми и введены более суровые меры наказания за преступления в отношении детей.

Новой болгарской национальной стратегией борьбы с торговлей людьми на период 2017–2021 годов предусматривается борьба правительства с такой торговлей на долгосрочную перспективу. Особое внимание в ней уделено раннему выявлению людей, подвергнутых такой торговле, и предотвращению этого преступления, а также используется подход, ориентированный на интересы и нужды пострадавших и на защиту их прав человека, учитывающий гендерные аспекты и в особой мере сосредоточенный на защите детей, что позволяет проводить консультации со всеми заинтересованными субъектами и анализировать текущие тенденции. В партнерстве с местными властями, организациями гражданского общества и добровольцами из числа молодежи проводятся специальные мероприятия по повышению уровня информированности обще-

ственности, особенно среди детей. Национальная комиссия по борьбе с торговлей людьми координирует государственную политику на этом приоритетном направлении и оказывает помощь пострадавшим от торговли людьми в финансируемых государством приютах, в том числе в специализированных учреждениях для пострадавших детей.

В последние годы Болгария наращивает свой потенциал в плане обеспечения прав пострадавших от торговли людьми и активизирует свое участие в международных усилиях по борьбе с этим преступлением. Борьба с торговлей людьми станет одним из приоритетов в период председательства Болгарии в Совете Европейского союза в первой половине 2018 года.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Саудовской Аравии.

Г-н аль-Муаллими (Саудовская Аравия) (*говорит по-арабски*): Прежде всего наша делегация хотела бы поблагодарить Председателя, его коллег и всех тех, кто отвечал за составление Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми. Мы приветствуем принятие этого Плана и одобряем все приложенные для этого напряженные усилия.

Мы вновь заявляем о решимости и готовности Саудовской Аравии способствовать любым усилиям, прилагаемым к тому, чтобы покончить с преступлением торговли людьми, и работать в сотрудничестве с международным сообществом, начиная с принятия национальных кодексов и законодательства, согласующихся как с задуманной Организацией Объединенных Наций концепцией устойчивого развития, так и с перспективой Королевства на период до 2030, с учетом положений Глобального плана действий Организации Объединенных Наций.

Наша страна, Королевство Саудовская Аравия, придает большое значение правам своих граждан и проживающих в Саудовской Аравии иностранцев, которым мы оказываем всю необходимую им помощь согласно нормам шариата — закона ислама, — который чтит идеалы и достоинство человека и отвергает все, что их подрывает. Именно поэтому Саудовская Аравия стоит в первых рядах в борьбе с торговлей людьми.

Королевство Саудовская Аравия всегда было в числе первых, кто ратифицировал протоколы Организации Объединенных Наций о борьбе с торговлей людьми во всех ее формах, в частности с преступлениями в отношении женщин, детей и инвалидов. Мы ратифицировали 16 международных конвенций, в том числе Конвенцию о принудительном или обязательном труде. Мы также принимаем активное участие в международных усилиях по борьбе с преступлением торговли людьми. На прошлой неделе мы приняли участие в организованном премьер-министром Соединенного Королевства совещании высокого уровня, по итогам которого были оглашены декларация и призыв к действиям, нацеленным на искоренение принудительного труда, современных форм рабства и торговли людьми. Мы, наряду с другими странами, поддержали эти декларацию и призыв к действиям. Все это свидетельствует о решимости международного сообщества вести борьбу с этими отвратительными преступлениями и искоренить их.

На национальном уровне, в 2009 году наше правительство приняло кодекс борьбы с торговлей людьми. В рамках правозащитного органа, координирующего национальные усилия по пресечению и искоренению таких преступлений во всех их формах и способствующего повышению осведомленности общественности, учрежден также комитет по борьбе с торговлей людьми. Кроме того, созданы контактные центры для оказания услуг работающим в Саудовской Аравии иностранным трудящимся. Эти центры занимаются рассмотрением в самые кратчайшие сроки жалоб и улаживанием споров таким образом, чтобы гарантировать права в равной мере как работодателей, так и работников. Этот кодекс также предусматривает суровые наказания для тех, кто признан виновными в торговле людьми, в том числе тюремное заключение сроком до 15 лет и значительные штрафы. В некоторых случаях предусматриваемые кодексом наказания более суровы за преступления в отношении женщин, детей и инвалидов.

Наша делегация хотела бы поделиться с международным сообществом своей весьма серьезной озабоченностью ростом числа преступлений, совершаемых вооруженными группами в зонах конфликтов и связанных с торговлей людьми, особенно женщинами и детьми. В таких преступлениях вооруженные группы с выгодой для себя используют нужды страдающих от конфликтов людей и отсутствие надлежащих структур, и таким образом бросают вызов

международному сообществу. Нам следует сотрудничать как на международном, так и национальном уровнях. С учетом этого мы призываем активней обмениваться информацией о тех, кто финансирует такие преступления и способствует им.

В заключение наша делегация вновь заявляет о нашей готовности к сотрудничеству с Организацией Объединенных Наций и международным сообществом, в частности в деле защиты от торговли людьми. Нам следует поощрять такие наказания, которыми можно было бы отпугнуть тех, кто мог бы совершить подобного рода преступления. Необходимо также учитывать их негативное психологическое воздействие на тех, кто стал жертвой такой торговли.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Объединенной Республики Танзания.

Г-н Меро (Объединенная Республика Танзания) (*говорит по-английски*): Я благодарю Председателя за предоставленную возможность выступить с заявлением по этому пункту повестки дня. Это совещание высокого уровня действительно является своевременным, поскольку в ответ на глобальный призыв мир вступает на путь борьбы с торговлей людьми.

Тот факт, что рано или поздно каждая страна подвергается воздействию актов торговли людьми, является неоспоримой истиной. Женщины и дети относятся к числу наиболее уязвимых групп населения, страдающих от этого противозаконного явления. Танзания, как и другие страны мира, считает его рабством в замаскированной форме. Поскольку мы собрались для того, чтобы провести оценку хода осуществления Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми, я выступаю сегодня здесь для того, чтобы от имени нашего правительства засвидетельствовать прогресс, достигнутый нами в осуществлении правовых документов, принятых для ведения борьбы с торговлей людьми.

В дополнение к усилиям международного сообщества по борьбе с торговлей людьми Танзания также предпринимает различные инициативы, в том числе ратификацию соответствующих международных правовых документов. В 2008 году наше правительство ввело в силу Закон о борьбе с торговлей людьми № 6, которым запрещаются любые формы торговли людьми и предусматривается наказание для тех, кто занимается такой торговлей. На основании этого закона был создан также Национальный комитет по борьбе с торговлей людьми и Секретариат по борьбе с торговлей людьми, годовой бюджет которых финансируется по линии правительства в целях содействия их деятельности.

Правительство подготовило также перечень поставщиков услуг для лиц, ставших жертвами торговли людьми, и руководство для организаций гражданского общества по реагированию на случаи торговли людьми. Кроме того, правительство разработало руководящие указания для безопасного воссоединения жертв торговли людьми со своими семьями и составило учебное пособие для сотрудников правоохранительных органов по вопросам, касающимся торговли людьми. Учитывая важность того, чтобы правительство действовало на основе данных, Танзания в сотрудничестве с партнерами по процессу развития разработала национальную базу данных о торговле людьми в качестве одного из источников данных для разработки стратегий и распределения средств.

Помимо подготовки национального плана действий по борьбе с торговлей людьми, Танзания внедряет также типовые инструкции, регламентирующие порядок действий для выявления жертв торговли людьми и оказания им помощи, а также для обеспечения защиты детей, ставших жертвами торговли людьми, оказания им помощи и их передачи уполномоченным службам. Кроме того, Танзания прилагает значительные усилия для повышения осведомленности общественности в качестве одного из ключевых элементов углубления знаний населения и понимания им проблем, с которыми сталкиваются группы, наиболее уязвимые перед торговлей людьми.

От имени правительства Танзании я хотел бы отметить и высоко оценить поддержку, которую оказывают Танзании партнеры по процессу развития в борьбе с торговлей людьми. Наша страна готова укреплять партнерские связи в борьбе с торговлей людьми в рамках нашей приверженности осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в соответствии с которой никто не должен быть забыт, в том числе жертвы этого конкретного бедствия.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово заместителю главы делегации Уругвая.

Г-жа Каррион (Уругвай) (*говорит по-испански*): Я благодарю Председателя за созыв этого заседания высокого уровня и вчерашних докладчиков за их выступления.

Хотя рабство в том виде, в котором оно было известно много веков назад, удалось победить, мы по-прежнему сталкиваемся с так называемыми современными формами рабства. Торговля людьми, сексуальная эксплуатация детей и подростков, принудительный труд, принудительные браки и долговая кабала — вот некоторые из аспектов этого бедствия, от которого страдают миллионы людей во всем мире. Для Уругвая искоренение данного явления является крайне неотложной задачей и одним из приоритетных направлений деятельности в контексте достижения цели 8.7 в области устойчивого развития.

Уругвай решительно осуждает торговлю людьми и связанные с ней преступления, в основе которых лежит эксплуатация лиц и использование их статуса и уязвимого положения и которые представляют собой оскорбление достоинства человеческой личности и нарушение прав человека. Мы должны сосредоточить внимание на целях борьбы с этими преступлениями и обеспечения гарантий основных прав жертв путем консолидации мер и механизмов предупреждения и защиты. Уругвай считает существенно важным уделять приоритетное внимание правам жертв торговли людьми, которым должно быть отведено центральное место в рамках всех усилий по предупреждению и пресечению данного преступления, с тем чтобы обеспечить их защиту, оказание им помощи и возмещение ущерба, а также восстановление их достоинства.

Крайне важно также гарантировать признание принципа универсальности прав человека, исходя из того, что право на равенство и недискриминацию распространяется на всех без исключения, независимо от пола, возраста, сексуальной ориентации или идентичности, социально-экономического или политического статуса, этнического или расового происхождения или других признаков соответствующего индивида, его семьи или общины. Следует иметь в виду, что принудительная эксплуатация жертв не может быть оправдана ни при каких обстоятельств, независимо от того, узаконены ли соответствующие действия на правовом уровне, осуществляются ли они легальными путями и являются ли они морально приемлемыми в том обществе, где они совершаются — даже в том случае, если соответствующие действия совершаются с согласия жертвы.

Уругвай взял на себя международные обязательства, присоединившись к принятому в 2003 году Протоколу о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющему Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, известному также как Палермский протокол. На национальном уровне Уругвай принимает целенаправленные меры в этой связи, особенно с 2008 года, когда был учрежден межведомственный форум в формате «круглого стола» по предотвращению торговли людьми и борьбе с ней, в состав которого входят представители различных правительственных органов и в работе которого принимают участие организации гражданского общества.

В последние годы в ходе работы данного механизма особое внимание уделялось разработке всеобъемлющего законопроекта по предотвращению торговли людьми и борьбе с ней, который вскоре будет внесен на рассмотрение и утверждение в наш парламент. Одновременно с этим процессом ведется работа по подготовке плана предотвращения и пресечения торговли людьми и их эксплуатации, который вступит в силу в январе 2018 года. Целью данного плана является определение конкретных и комплексных мер в связи с этим видом нарушения прав человека.

В заключение я хотела бы подчеркнуть, что лишь посредством сотрудничества всех членов общества на местном и национальном уровнях можно добиться предотвращения, осуждения и окончательного искоренения этой практики. С учетом международного характера данного преступления крайне важное значение для борьбы с торговлей людьми, а также для судебного преследования и наказания виновных имеет также сотрудничество между государствами.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Боливарианской Республики Венесуэла.

Г-н Рамирес Карреньо (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Прежде всего мы хотели бы заявить, что наша страна поддерживает заявление, с которым выступил представитель Египта от имени Группы друзей, объединившихся в борьбе с торговлей людьми (см. A/72/PV.24).

Торговля людьми является чудовищным преступлением, которое унижает человеческое достоинство и представляет собой серьезное нарушение прав человека и всех правовых норм в этой области. Мы обеспокоены ростом числа таких преступлений во всем мире, жертвами которых чаще всего становятся женщины и дети. В последние годы стали более отчетливо проявляться различные факторы и причины, лежащие в основе данного преступления, такие как нищета, социальная изоляция, отсутствие доступа к образованию, высокий уровень безработицы среди молодежи, все большее ужесточение миграционной политики и ограничение миграции, нехватка путей легальной миграции, а также вооруженные конфликты в различных регионах планеты.

Венесуэла считает предупреждение краеугольным камнем борьбы с торговлей людьми. Таким образом, всеобъемлющий подход к борьбе с этим злом предполагает повышение эффективности социальной политики и борьбы с нищетой и социальной изоляцией в целях предотвращения попадания в руки транснациональной организованной преступности уязвимых групп населения, особенно женщин и детей, а также беженцев и мигрантов.

Международное сообщество располагает эффективными правовыми документами, такими как Конвенция Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и Протокол к ней, — и необходимо обеспечивать эффективное осуществление этих документов. Глобальный план действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми также является важным ориентиром и позволяет продвинуться в деле выработки международных обязательств, направленных на искоренение данного бедствия.

В контексте проводимого в этом году обзора Плана действий необходимо обеспечить, чтобы все государства еще раз подтвердили и подчеркнули свою готовность в полной мере соблюдать свое обязательство бороться с этим ужасным преступлением путем укрепления превентивных механизмов, подотчетности, сбора данных и доказательств и, прежде всего, посредством налаживания честного и открытого международного диалога. Кроме того, необходимо признать важную роль, которую в рамках своих мандатов играют Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, Межучрежденческая группа по координации борьбы с торговлей людьми, а также другие структуры системы Организации Объединенных Наций и иные межправительственные организации.

Венесуэла подчеркивает, что в рамках действий, направленных на эффективное предупреждение и искоренение этого преступления, необходимо рассматривать соответствующую проблему отдельно от вопросов безопасности и обеспечивать проведение широких и демократических дискуссий, в которых могли бы принять полноценное участие все государства — члены Организации Объединенных Наций. В этой связи Венесуэла вновь заявляет о своем решительном неприятии односторонних докладов, в основе которых лежат субъективные и политические оценки, которые способствуют ослаблению, а не укреплению принципа многосторонности, а также политизации данного вопроса, что подрывает национальные и международные усилия по борьбе с этим преступлением.

Необходимо отметить, что к причинам и факторам, которые привели к увеличению масштабов этого преступления в последние годы, относятся конфликтные ситуации и военные вторжения, особенно на Ближнем Востоке и в Северной Африке. В результате военной оккупации с целью уничтожения институтов страны, ставшей объектом вмешательства, все граждане, а также мигранты, беженцы и перемещенные лица оказываются беззащитными перед лицом преступных группировок, которые подвергают их жестокому обращению, пользуясь их горем и беспомощностью, и превращают их в товар, зачастую действуя в интересах отдельных групп или стран, которые используют их по своему усмотрению.

Преступление торговли людьми практически не практикуется в Венесуэле, и наша финансовая система не получает от нее никакой прибыли. В Венесуэле соответствующая нормативно-правовая база закреплена, в первую очередь, в нашей Кон-

ституции, а также в различных органических законах о ратификации международных протоколов по этому вопросу.

В заключение Венесуэла вновь заявляет о своей приверженности уважению, поощрению и защите прав человека. Мы также подтверждаем наше намерение и готовность продолжать выполнять свои обязательства по Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, Протоколу о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее и другим международно-правовым документам, касающимся этого вопроса.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово заместителю главы делегации Швейцарии.

Г-н Цендер (Швейцария) (*говорит по-французски*): Это заседание предоставляет нам прекрасную возможность подтвердить нашу политическую приверженность борьбе с торговлей людьми. Нынешние перемещения больших групп мигрантов ставят перед нами новые задачи. Они требуют от нас пересмотра пробелов в области предотвращения, защиты, уголовного преследования и развития партнерств, то есть четырех основных направлений деятельности, о которых говорится в Глобальном плане действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми. Я хотел бы сделать три следующих замечания.

Во-первых, гуманитарные кризисы и вооруженные конфликты создают серьезные проблемы в плане борьбы с торговлей людьми. Гуманитарные организации все чаще сталкиваются с этим явлением и должны играть свою роль в предотвращении и защите. Важно, чтобы гуманитарные организации вместе со своими партнерами по процессу развития укрепили свою приверженность и координацию действий в этой области.

Во-вторых, необходимо четко признать, что вынужденное перемещение и миграция порождают факторы, ведущие к особой уязвимости, и открывают возможности для торговли людьми и эксплуатации, включая трудовую эксплуатацию. Утрата средств к существованию, отсутствие легального доступа к рынку труда и необходимость выплачивать торговцам людьми большие суммы — это лишь некоторые из причин, ведущих к трудовой эксплуатации. В ноябре 2016 года в Женеве Швейцария совместно с рядом учреждений Организации Объединенных Наций и международных субъектов приняла участие в конференции по вопросу о борьбе с торговлей людьми в целях принудительного труда вдоль миграционных маршрутов. На ней была затронута такая тема, как роль частного сектора. Швейцария поддерживает важную работу Специального докладчика по вопросу о торговле людьми, особенно женщинами и детьми, г-жи Джаммаринаро, которая выступила с инициативой по укреплению многосторонних действий и стратегий отраслевой коалиции.

В-третьих, 18 октября по случаю Европейского дня борьбы с торговлей людьми Швейцария объявит о начале третьей недели действий по борьбе с торговлей людьми. По всей стране будут организованы информационно-разъяснительные мероприятия. Эта кампания, которая является прекрасным примером партнерства, была выдвинута и координируется группой государственных субъектов и представителей гражданского общества.

В заключение я хотел бы еще раз подчеркнуть важность продолжающихся переговоров по глобальному договору о безопасной, упорядоченной и легальной миграции. Это предоставляет нам возможность обеспечить учет принципов и стратегий по борьбе с торговлей людьми в международном диалоге по вопросам миграции. Дискуссии, проведенные в начале этого месяца в Вене в рамках пятого тематического заседания по вопросам незаконного провоза мигрантов, торговли людьми и современных форм рабства, включая надлежащее выявление мигрантов и жертв торговли людьми и оказание им соответствующей защиты и помощи, уже подготовили основу для этого.

Роль гражданского общества в выявлении и защите жертв торговли людьми по-прежнему имеет основополагающее значение. Без этого мы не сможем выполнить стоящую перед нами задачу. В этой связи Швейцария намерена внести до 80 000 швейцарских франков в Целевой фонд добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв торговли людьми, особенно женщинами и детьми.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Венгрии.

Г-жа Бодьяи (Венгрия) (*говорит по-английски*): Венгрия присоединяется к заявлению, сделанному от имени Европейского союза и его государств-членов (см. A/72/PV.24), и приветствует принятие политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1).

Торговля людьми — это одно из самых чудовищных преступлений современности. Это незаживающая рана на теле человечества. К сожалению, она имеет место в каждой стране, в каждом регионе и во всем мире и, таким образом, является поистине глобальной и серьезной проблемой. Транснациональные преступные сети используют в своих целях наиболее уязвимых и обездоленных членов общества. Они лишают своих жертв не только свободы, но и человеческого достоинства.

Я убеждена в том, что мы не можем в одиночку одержать победу в этой борьбе. Необходимо наладить эффективное сотрудничество и партнерство между странами происхождения, назначения и транзита, а также между государствами, международными организациями, гражданским обществом и деловыми кругами, в том числе по линии Межучрежденческой координационной группы по борьбе с торговлей людьми. Венгрия верит в диалог, сотрудничество и координацию между всеми соответствующими заинтересованными сторонами. Буквально недавно мы организовали дискуссионный форум по вопросу о защите религиозных меньшинств в контексте торговли людьми и провели конференцию Сети Организации Объединенных Наций по обеспечению глобальной устойчивости, состав участников которой постоянно растет и уже насчитывает более 300 социально ответственных филантропов, женщин и мужчин-предпринимателей, а также весьма влиятельных деятелей, которые находятся в авангарде перемен, реформ и прогресса. Министерство иностранных дел и торговли Венгрии провело региональные консультации в рамках семинара Альянса по достижению цели 8.7 в странах Европы и Центральной Азии, организованного совместно с Международной организацией труда.

Мы также считаем, что повышение уровня осведомленности имеет решающее значение как на национальном, так и на глобальном уровнях. В этой связи средства массовой информации, инициативные группы и гражданское общество являются важными партнерами. Так, именно по этой причине, выступая в мае на церемонии вручения стипендий Фонда Ассоциации иностранной прессы, я затронула тему торговли людьми и роли международных средств массовой информации в освещении наиболее острых нравственных и социальных проблем нашего времени. С этой же целью — поставить проблему современных форм рабства в центр внимания — Венгрия поддерживает сотрудничество с различными медиакомпаниями, представителями киноиндустрии и журналистами.

Помимо расширения прав и возможностей всех заинтересованных сторон с тем, чтобы они стали сознательными потребителями, бдительными сотрудниками правоохранительных органов, квалифицированными гуманитарными работниками и миротворцами, преданными делу политиками и добросовестными Интернет-пользователями, мы также должны расширять права и возможности жертв. Сегодня я хотела бы обсудить, каким образом мы можем обеспечить более эффективное осуществление Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми. Во-первых, наши действия должны быть адаптированы к каждой конкретной ситуации. Наши меры реагирования должны учитывать гендерные и возрастные аспекты, а также особенности того или иного вида эксплуатации. Во-вторых, усилия по уголовному преследованию должны осуществляться параллельно с превентивной деятельностью. В-третьих, сбор и анализ данных имеет ключевое значение. В-четвертых, расследования случаев торговли людьми всегда должны включать в себя параллельные и дополнительные финансовые расследования, касающиеся сетей торговли людьми. И, в-пятых, обеспечение ответственности имеет крайне важное значение. Государства должны активизировать свои усилия, направленные на то, чтобы найти виновных и привлечь их к судебной ответственности.

Наша обязанность заключается в том, чтобы сохранить эти вопросы в повестке дня в качестве одной из приоритетных задач, и я призываю государств-членов осуществлять более тесное со-

трудничество в области правоохранительной деятельности, проведения расследований и обмена информацией. Нам нужно осознать эту задачу в глобальных масштабах. Мы должны обмениваться информацией, данными и знаниями и приступить к координации наших действий. Давайте вести совместную работу.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Слово имеет глава делегации Ирландии.

Г-жа Нейсон (Ирландия) (*говорит по-английски*): Я присутствую здесь сегодня потому, что моя страна, Ирландия, всемерно поддерживает всех тех, кто хочет положить конец пагубному явлению торговли людьми. Мы приветствуем организацию этого заседания, с тем чтобы пролить свет на судьбу десятков миллионов жертв во всем мире. Мы также поддерживаем солидарные и, что более важно, решительные усилия, направленные на то, чтобы положить конец ужасным явлениям, связанным с эксплуатацией и жестоким обращением, которым подвергаются эти жертвы.

Ирландия полностью присоединяется к заявлению, с которым выступил наблюдатель от Европейского союза (см. A/72/PV.24). Европейский союз и его государства-члены играют ведущую роль в мировых масштабах в усилиях по предотвращению торговли людьми и борьбе с ней. Ирландия также приветствует заявление, сделанное представителем Панамы от имени Сети безопасности человека (см. A/72/PV.24).

Менее года назад Ирландия приняла продуманный национальный план действий по предупреждению торговли людьми и борьбе с ней. Совместно с национальными и международными партнерами, включая гражданское общество, мы прилагали усилия по разработке отвечающей современным требованиям четкой совместной программы, направленной на содействие борьбе с торговлей людьми, а также, что более важно, на усиление защиты жертв.

Нашим усилиям по борьбе с торговлей людьми способствуют строгий внутренний контроль и международная оценка, в которой мы принимаем участие — и я это подчеркиваю — на регулярной основе. Мы создали специальную государственную структуру и приняли и обновили основные разделы нашего законодательства в интересах осуществления Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми. Но, в рамках всей этой деятельности, мы по-прежнему уделяем пристальное внимание настоятельной необходимости того, чтобы поставить проблему всех жертв, особенно женщин и девочек, которые составляют большую часть жертв торговли людьми, во главу угла наших мер борьбы. Мы приняли ряд весьма конкретных оперативных мер в интересах достижения этой цели, и сегодня я кратко изложу только четырех из них.

Место Председателя занимает г-жа Поби (Гана), заместитель Председателя.

Во-первых, в составе нашего министерства юстиции и равноправия была создана специальная группа по борьбе с торговлей людьми. Эта группа отвечает за координацию общей политики правительства и мер реагирования, объединяя усилия тех государственных и негосударственных субъектов, о которых я упоминала ранее, в рамках партнерства.

Во-вторых, у нас создана централизованная группа по расследованию торговли людьми и координации этой работы в рамках нашей национальной полицейской службы. Эта группа обладает высоким уровнем специальных знаний в области сексуальных преступлений, защиты детей, использования Интернета, организованной проституции и связанных с ними преступлений. Она активно участвует в международной полицейской деятельности, направленной на пресечение деятельности тех банд, которые занимаются трансграничной торговлей людьми.

В-третьих, мы создали специальную группу по борьбе с торговлей людьми в рамках нашей системы здравоохранения, которая оказывает помощь конкретным жертвам при помощи специальных планов медицинского ухода за ними.

В-четвертых, мы имеем оперативный национальный консультативный механизм, который предназначен для предполагаемых жертв торговли людьми, занимается удовлетворением их неотложных потребностей и обеспечивает возможность того, чтобы они могли пользоваться постоянной поддержкой в целях содействия их выздоровлению. Сегодня система уголовного правосудия Ирландии также предусматривает меры уголовного преследования и превентивные меры, основанные на нашем

законодательстве, которое противодействует преступлению торговли людьми, а также направлено на уменьшение потребностей в торговле людьми.

Другой важный аспект, который, по нашему мнению, ведет к эффективному осуществлению, состоит в том, что мы проводим работу на основе подлинного партнерства, в рамках которого государственные и негосударственные учреждения объединяют свои усилия таким образом, который позволяет нам обеспечить возможность того, чтобы предполагаемые жертвы были выявлены в кратчайшие возможные сроки. Кроме того, мы на постоянной основе улучшаем подготовку этих учреждений и неправительственных субъектов, с тем чтобы повысить информированность общественности о масштабах этого бедствия. Деятельность по борьбе с торговлей людьми, которую мы проводим в рамках нашего неправительственного сектора, поддерживается не только в неденежной форме, но и во многих случаях финансируется государством. Мы считаем, что работа, проводимая как в правительственных, так и неправительственных форматах, носит абсолютно основополагающий и взаимодополняющий характер. Таким образом, моя страна, Ирландия, делает все, что в ее силах, чтобы вести борьбу с этим пагубным явлением.

В заключение мне хотелось бы поблагодарить Председателя Генеральной Ассамблеи за организацию этого важного заседания. В частности, я хочу повторить слова Генерального секретаря, прозвучавшие вчера в ходе его собственных убедительных заключительных замечаний:

> «До тех пор пока существует это преступление, мы не можем сказать нашей молодежи, что будущее будет лучше, чем прошлое. Мы не сможем создать мир, полный надежды и возможностей для каждого, и не сможем смотреть на себя в зеркало без постоянного чувства стыда. Пришло время объединиться и искоренить эту отвратительную практику» (*A/72/PV.24, стр.3 текста на английском языке*).

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Слово имеет глава делегации Грузии.

Г-н Имнадзе (Грузия) (*говорит по-английски*): Торговля людьми, особенно женщинами и детьми, является одним из наиболее вопиющих нарушений прав человека нашего времени. Глобальный план действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми служит главной рамочной основой поощрения принятия на национальном, региональном и международном уровнях всеобъемлющих, координированных и последовательных мер для борьбы с торговлей людьми.

В качестве государства, подписавшего протокол о борьбе с торговлей людьми, Грузия подтверждает свое обязательство не щадить усилий для предотвращения незаконной торговли людьми, наказания виновных и защиты жертв. Наша политика нацелена на осуществление так называемых четырех приоритетов: предотвращения, защиты, судебного преследования и партнерства. С этой целью Грузия создала оперативную законодательную базу. Например, в 2003 году была четко установлена уголовная ответственность за торговлю людьми в соответствии с нашим уголовным кодексом. В 2006 году мы приняли закон о борьбе с торговлей людьми, направленный на предотвращение, защиту и на уголовное преследование лиц, виновных в торговле людьми. В 2012 году в этот закон были внесены поправки с целью обеспечения социальной и правовой защиты, оказания помощи и реабилитации детей-жертв, и в соответствии с рекомендацией был уточнен кодекс в целях упорядочения процесса расследования.

Мы сознаем, что борьба с торговлей людьми требуют согласованных межучережденческих усилий. Поэтому в 2006 году мы создали межучрежденческий совет в качестве основного средства формирования политики в области борьбы с торговлей людьми. В состав совета входят представители всех соответствующих отраслевых министерств и ведомств, включая Генеральную прокуратуру и адвокатуру, а также неправительственные и международные организации.

В нашем национальном плане действий на период 2017–2018 годов уделяется пристальное внимание, в частности, активным методам выявления жертв. С этой целью были созданы мобильные группы инспекции по вопросам торговли людьми и соответствующая целевая группа, состоящие из представителей правоохранительных органов, которые регулярно осуществляют свою деятельность в районах повышенного риска. Кроме того, мы уже провели переподготовку следователей, с тем чтобы по-

высить их квалификацию и их информированность в отношении торговли людьми. В результате этого количество расследований, судебных разбирательств и обвинительных приговоров ежегодно возрастает.

В рамках институциональных механизмов по обеспечению защиты и помощи жертвам торговли людьми государственный фонд обеспечения защиты и помощи жертвам торговли людьми продолжает обеспечивать убежище, содействие кризисного центра, правовую помощь, психологическую и медицинскую помощь, а также реабилитацию и реинтеграцию жертв. Мы также уделяем особое внимание защите уязвимых групп населения. В центре нашего внимание дети, живущие на улице. Мы приняли ряд законодательных и институциональных мер, направленных на то, чтобы предоставить этим детям документы, удостоверяющие личность, зарегистрировать их для получения государственных услуг и обеспечить скорейшее реагирование в случае совершения над ними насилия. Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы подчеркнуть, что для защиты наиболее уязвимых групп населения, в том числе внутренне перемещенных лиц и беженцев, от торговли людьми необходимо активизировать международные усилия.

В заключение позвольте мне подтвердить приверженность нашей страны дальнейшему содействию совместным усилиям по предотвращению торговли людьми и борьбе с ней.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Слово предоставляется главе делегации Казахстана.

Г-н Умаров (Казахстан) (*говорит по-английски*): Казахстан приветствует официальное принятие Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1).

Мы присоединяемся к заявлению, с которым выступил вчера представитель Египта от имени Группы друзей, объединившихся в борьбе с торговлей людьми (см. A/72/PV.24).

Мы высоко оцениваем активную роль и вклад Организации Объединенных Наций, в частности Межучрежденческой координационной группы по борьбе с торговлей людьми и ее координатора, Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН), в оказании специализированной помощи государствам-членам по их просьбе. Глобальный доклад УНП ООН по борьбе с торговлей людьми за 2016 год подтверждает, что это бедствие является по существу международным явлением и что трансграничная торговля людьми в целом является следствием общих миграционных потоков. Согласно ответам, предоставленным 156 государствами-членами, из большинства жертв, выявленных во всем мире, примерно 60 процентов составляют иностранцы или мигранты.

В качестве члена Группы друзей, объединившихся в борьбе с торговлей людьми, Казахстан поддерживает все международные усилия, направленные на противодействие этой форме современного рабства, и призывает все государства в полной мере и эффективно осуществлять Глобальный план действий. Казахстан гордится тем, что является одним из участников Целевого фонда добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и призывает другие государства оказывать финансовую поддержку для борьбы с торговлей людьми. В декабре 2012 года в своем обращении к народу в связи с принятием Стратегии развития Казахстана до 2050 года президент Нурсултан Назарбаев сказал: «Государство должно особенно строго наказывать за вопиющие случаи сексуального рабства и за отношение к женщинам как к товару».

Признавая необходимость усиления мер реагирования государства на торговлю людьми, с тем чтобы защитить уязвимых лиц и привлечь виновных к ответственности, правительство Казахстана разработало целый ряд планов действий по борьбе с торговлей людьми. В настоящее время мы осуществляем план действий на 2015–2017 годы, который предусматривает последовательное функционирование всех соответствующих национальных учреждений и неправительственных организаций в соответствии с политической волей покончить с безнаказанностью торговцев людьми. С этой целью был создан национальный межведомственный координационный орган. Я хотел бы упомянуть лишь о некоторых мерах, которые Казахстан принял для оказания помощи жертвам торговли людьми.

Мы создали национальный консультационно-попечительский механизм и внедрили социальные стандарты для оказания помощи жертвам и регулирова-

ния процедур идентификации жертв торговли людьми. Кроме того, мы систематически проводим превентивную кампанию «Остановить торговлю людьми». Наше правительство регулярно следит за деятельностью, осуществляемой модельными, туристическими и брачными агентствами, которые предлагают поездки за рубеж и услуги по трудоустройству, а также контролирует средства массовой информации и Интернет с целью выявления материалов, связанных с торговлей людьми и детской порнографией.

Важно отметить, что наша борьба с этим отвратительным преступлением сосредоточена на правах человека. Являясь участником более 60 многосторонних договоров по правам человека, включая 13 договоров, которые непосредственно связаны с противодействием современным формам рабства, мы обеспечиваем комплексный подход к борьбе с преступностью. Мы осуществляем государственную программу, направленную на дальнейшую модернизацию правоохранительной системы, основной задачей которой является создание к 2020 году системы, отвечающей высоким международным стандартам.

Осознавая, что ни один субъект не может успешно бороться с торговлей людьми в одиночку, Казахстан активно сотрудничает не только с учреждениями Организации Объединенных Наций, но и с другими международными, региональными организациями и гражданским обществом. По инициативе Казахстана в следующем году Специальный представитель и Координатор по борьбе с торговлей людьми Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) планирует провести региональное многоуровневое имитационное учебное мероприятие по выявлению торговли людьми в Центральноазиатском региональном центре борьбы с глобальными угрозами. Мы выражаем глубокую признательность за работу, проводимую Специальным представителем и координатором ОБСЕ.

При финансовой и технической поддержке Международной организации по миграции (МОМ) и министерства внутренних дел Казахстана начиная с 2010 года Союз кризисных центров курирует работу национальной горячей линии SOS. МОМ также поддержала публикацию первого доклада о борьбе с торговлей людьми в Казахстане, который был подготовлен Комиссией по правам человека при президенте Казахстана.

Мы надеемся, что сегодняшние обсуждения Глобального плана действий Организации Объединенных Наций помогут нам выполнить свои намерения и воплотить свои слова в решительные, согласованные действия.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово руководителю делегации Объединенных Арабских Эмиратов.

Г-н Аш-Шамси (Объединенные Арабские Эмираты) (*говорит по-арабски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря и Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности за их всеобъемлющие доклады. От имени нашей страны я приветствую принятие Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1).

Объединенные Арабские Эмираты серьезно относятся к проблеме торговли людьми не только на национальном уровне, но и во всем мире, исходя из своей убежденности в том, что торговля людьми представляет собой грубое нарушение прав человека и серьезную форму пренебрежения к человеческим, религиозным и культурным ценностям. Поскольку Объединенные Арабские Эмираты ежегодно посещает значительное число временных работников различных национальностей, мы взяли на себя обязательство неустанно бороться с этим преступлением и оказывать противодействие преступным бандам.

Объединенные Арабские Эмираты приступили к осуществлению кампании по борьбе с этим преступлением как на национальном, так и на международном уровне в 2006 году, когда была начата всеобъемлющая кампания по борьбе с торговлей людьми, и приняли федеральный закон о борьбе с торговлей людьми. В 2015 году в этот закон были внесены поправки в целях обеспечения более серьезных гарантий для жертв торговли людьми в соответствии с Протоколом о предупреждении и пресечении торговли людьми.

В 2008 году был учрежден Национальный комитет по борьбе с торговлей людьми. Он включает представителей правительственных учреждений и организаций гражданского общества и его целью

является координация усилий по борьбе с преступлениями, связанными с торговлей людьми, укрепление стратегических планов на различных уровнях и предоставление властям возможности применять законы и осуществлять превентивные и сдерживающие меры.

Объединенные Арабские Эмираты приняли национальную стратегию, которая включает ряд аспектов. Что касается предотвращения и запрещения, то Объединенные Арабские Эмираты приняли законы и законодательство по борьбе с торговлей людьми. Эти законы регулярно обновляются, с тем чтобы привести их в соответствие с Протоколом о предупреждении и пресечении торговли людьми и соответствующим международным законодательством. В рамках усилий по предотвращению этого преступления и повышению осведомленности о нем в Объединенных Арабских Эмиратах осуществляется официальная программа по борьбе с торговлей людьми. Программа нацелена на борьбу с преступлением торговли людьми с использованием научного подхода.

Что касается уголовного преследования и наказания, то Объединенные Арабские Эмираты привержены преследованию лиц, занимающихся торговлей людьми. На данный момент усилия национальных правоохранительных органов привели к аресту 106 торговцев людьми.

Что касается защиты и поддержки жертв торговли людьми, то Объединенные Арабские Эмираты обеспечивают защиту и предоставляют юридическую и гарантированную помощь по защите прав человека жертвам торговли людьми и эксплуатации через приюты и реабилитационные центры, финансируемые государством. Объединенные Арабские Эмираты также приняли меры для обеспечения пребывания жертв в стране или для содействия их возвращению в свои страны происхождения, в зависимости от их обстоятельств, обеспечивая при этом их защиту и безопасность.

В заключение Объединенные Арабские Эмираты подчеркивают важность и эффективность Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с этим общемировым злом и будут и впредь сотрудничать с международным сообществом посредством обмена информацией и статистическими данными в целях накопления передовой практики и опыта в этой области. Кроме того, Объединенные Арабские Эмираты рады объявить о своем взносе в размере 100 000 долл. США в Целевой фонд добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв торговли людьми, особенно женщинами и детьми, в целях обеспечения того, чтобы борьба с торговлей людьми оставалась общей целью и непреложной задачей для всех государств мира.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Гондураса.

Г-жа Серрато (Гондурас) (*говорит по-испански*): В 2010 году Генеральная Ассамблея приняла Глобальный план действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми. Мы вновь подтверждаем нашу приверженность систематическому и решительному осуждению такого вида незаконной торговли.

Торговля людьми по-прежнему представляет для человечества серьезную проблему. Она обусловливает необходимость принятия согласованных ответных действий на международном уровне, а также осуществления государствами усилий по разработке и реализации эффективных мер пресечения и ликвидации торговли людьми во всех ее формах и укрепления существующих мер устранения спроса на жертв торговли людьми. В Конституции Гондураса провозглашается, что

> «Человеческая личность является высшей ценностью общества и государства. Каждый человек обязан уважать и защищать ее. Достоинство человека неприкосновенно».

Мы признаем, что все меры и инициативы по борьбе с торговлей людьми должны носить недискриминационный характер и учитывать вопросы гендерного равенства, а подход к их осуществлению — адаптирован к потребностям женщин и детей.

Будучи государством — участником Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и Протокола к ней о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, и в соответствии с этими обязательствами Гондурас ввел в 2012 году законодательство о противодействии торговле людьми. Это законодательство предусматривает наказание за все виды преступлений, включая вербовку молодежи для совершения преступной деятельности.

Важно подчеркнуть тот факт, что Организация Объединенных Наций отмечает снижение числа убийств в Гондурасе. В ходе своего визита в страну в январе 2015 года бывший Генеральный секретарь Пан Ги Мун отметил меры правительства по улучшению ситуации в области безопасности и подчеркнул, что с 2013 года число убийств существенно снизилось — с 86 до 66 убийств на каждые 100 000 человек. Кроме того, правительство Республики учредило межведомственную комиссию по борьбе с сексуальной эксплуатацией в коммерческих целях и торговлей людьми, в состав которой входят государственные учреждения и организации гражданского общества, играющие основополагающую роль в предупреждении торговли людьми и борьбе с ней. Кроме того, был разработан и осуществляется план действий на период до 2022 года.

В соответствии с Нью-Йоркской декларацией о беженцах и мигрантах мы преисполнены решимости использовать все имеющиеся в нашем распоряжении средства, с тем чтобы предотвращать жестокое обращение и эксплуатацию, которым подвергается бесчисленное количество беженцев и мигрантов, находящихся в уязвимом положении. В условиях ежедневно предпринимаемых опасных путешествий растет вероятность того, что эти люди могут оказаться жертвами преступных групп. В связи с этим Гондурас принял меры для повышения эффективности выявления и защиты жертв торговли людьми и оказания им помощи. Одной из таких мер является укрепление консульских учреждений вдоль маршрута перемещения миграционных потоков, следующих в Мексику и Соединенные Штаты Америки.

Мы не должны забывать о том, что цель Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности заключается в том, чтобы создавать и поощрять глобальные, региональные, субрегиональные и двусторонние партнерские связи в целях более эффективного предупреждения и пресечения транснациональной организованной преступности. В этой связи мы отмечаем, что если страны будут действовать на согласованной основе, то, в конечном счете, криминальные сети будут уничтожены.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Вьетнама.

Г-жа Нгуен (Вьетнам) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотела бы поблагодарить Председателя Генеральной Ассамблеи за созыв этого важного заседания высокого уровня.

Вьетнам приветствует принятие резолюции 72/1 об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми.

Торговля людьми представляет собой отвратительное преступление, которое является нарушением прав человека и унижает человеческое достоинство, а также создает серьезную угрозу для мира, безопасности и развития. Вьетнам решительно осуждает торговлю людьми, особенно женщинами и детьми, и связанную с ней транснациональную преступность, и целенаправленно борется с ней путем осуществления различных комплексных стратегий и мер в соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. В этой связи я хотела бы остановиться на пяти из этих стратегий и мер.

Во-первых, мы уже ратифицировали Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и дополняющий ее Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее. Наше правительство внесло поправки в уголовный кодекс в целях установления уголовной ответственности за торговлю людьми во всех ее формах. Мы создали межведомственный механизм координации и осуществляем национальный четырехлетний план действий по борьбе с торговлей людьми на 2016–2020 годы, уделяя особое внимание вопросам предотвращения, расследования, судебного преследования и наказания за преступления, связанные с торговлей людьми, а также вопросам оказания помощи жертвам.

Во-вторых, в целях устранения коренных причин этой проблемы мы активно проводим многочисленные программы в области сокращения масштабов нищеты, образования и трудоустройства населения, расширения прав и возможностей женщин и защиты детей. Используя средства массовой информации и сеть Интернет, мы прикладываем значительные усилия по повышению уровня осведомленности населения, особенно среди потенциальных жертв и в районах, где действуют торговцы людьми.

В-третьих, в центре наших стратегий и действий находятся жертвы торговли людьми. Мы открыли «горячие линии» для сбора информации и создали временные приюты для защиты жертв и оказания им помощи. Предоставляемая жертвам помощь включает содействие в возврате к нормальной жизни путем реализации различных программ реабилитации и реинтеграции, включая продуктовую помощь и медицинское обслуживание, профессиональную подготовку и психологическое и юридическое консультирование.

В-четвертых, мы предусматриваем суровые меры наказания в целях борьбы со столь ужасным явлением, как торговля людьми. Виновные привлекаются к ответственности, осуждаются и получают наказание в виде тюремного заключения сроком от 3 до 20 лет.

В-пятых, мы придаем большое значение региональным подходам и механизмам и активно содействуем осуществлению Балийского процесса по проблеме незаконного провоза людей через границу и торговли ими и связанной с этим транснациональной преступности, Координируемой Меконгской инициативы на уровне министров против незаконной торговли людьми и Конвенции Ассоциации государств Юго-Восточной Азии о борьбе с торговлей людьми, особенно женщинами и детьми. Мы также подписали меморандумы о взаимопонимании с Китаем и Камбоджей в целях сотрудничества в области борьбы с торговлей людьми для выявления жертв и уголовного преследования лиц, занимающихся торговлей людьми.

Торговля людьми затрагивает почти все страны, будь то страны происхождения, транзита или назначения. Мы призываем международное сообщество укреплять сотрудничество в борьбе с торговлей людьми, поскольку ни одна страна не может сделать это в одиночку.

В заключение я хотела бы еще раз заявить о приверженности Вьетнама тесному сотрудничеству с Организацией Объединенных Наций и другими партнерами, с тем чтобы претворить наши слова в действия и положить конец этому отвратительному преступлению.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово заместителю главы делегации Сальвадора.

Г-н Хайме Кальдерон (Сальвадор) (*говорит по-испански*): Для меня большая честь иметь возможность выступить на этом заседании высокого уровня по оценке хода осуществления Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми.

Сальвадор приветствует значительные успехи, достигнутые на региональном и глобальном уровнях в борьбе с торговлей людьми. В то же время он признает, что мы по-прежнему сталкиваемся с многочисленными проблемами, препятствующими успешной борьбе с этим глобальным бедствием и оказанию эффективной и оперативной помощи пострадавшим.

Мы вновь заявляем о своей приверженности делу обеспечения уважения прав человека и основных свобод для всех без какой-либо дискриминации и уделение при этом особого внимания вопросам защиты и восстановления прав жертв торговли людьми. В этой связи, ратифицировав в 2003 году Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющий Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности, Сальвадор предпринял значительные шаги, направленные на предотвращение и расследование преступлений, связанных с торговлей людьми, и наказание за них, а также на заострение внимания на восстановление прав пострадавших.

В 2004 году торговля людьми была включена в уголовный кодекс, а в 2005 году был создан национальный комитет по борьбе с торговлей людьми. Комитет функционировал до 2011 года, когда его сменил национальный совет по борьбе с торговлей людьми и стал учреждением, ответственным за предотвращение торговли людьми и оказание пострадавшим всесторонней помощи. В 2012 году совет выработал свою национальную политику в области борьбы с торговлей людьми, в которой определены руководящие принципы для учреждений, ответственных за ее осуществление, и содействовал разработке и осуществлению национального плана.

В 2014 году был принят специальный закон о борьбе с торговлей людьми. Этот закон, вступивший в силу в январе 2015 года, предусматривает разработку методов работы по осуществлению национальной политики в области борьбы с торгов-

лей людьми, что содействует укреплению механизмов осуществления политики в области борьбы с торговлей людьми, вступившей в силу уже в 2012 году. Эти нормативные рамки содействуют конкретным действиям, направленным на выявление возможных случаев торговли людьми посредством проведения мероприятий по информированию общественности, а также на предотвращение таких случаев. Эти рамки также включают в себя конкретные меры, направленные на обеспечение ухода за пострадавшими, а также на защиту и восстановление их прав с прицелом, в конечном итоге, на обеспечение безусловного уважения прав человека, которые были нарушены.

Мы также занимаемся проведением кампаний, таких как «Жизненный путь не всегда соответствует вашим представлениям» и «Торговля женщинами — это преступление: необходимы активные действия», которые были запущены в сотрудничестве с региональной коалицией по борьбе с торговлей людьми и незаконным провозом мигрантов. Кроме того, в настоящее время в Генеральной прокуратуре действуют специализированные следственные группы по преступлениям, связанным с незаконным оборотом наркотиков и торговлей людьми. Прокуратура также создала систему оповещения под названием «Пропавший ангел», которая помогает найти детей и подростков, исчезновение которых может быть связано с торговлей людьми. Эта система предусматривает наличие бесплатного телефонного номера, на который люди могут звонить и сообщать о случаях торговли людьми.

Торговля людьми затрагивает практически все страны мира, независимо от того, являются они страной происхождения, транзита или назначения. Поэтому важно координировать усилия по борьбе с этим преступлением, обеспечивать более эффективное осуществление Протокола на национальном уровне и налаживать более тесное сотрудничество как на национальном, так и на международном уровнях.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово главе делегации Бахрейна.

Г-н ар-Ровайей (Бахрейн) (*говорит по-арабски*): Я благодарю Председателя Генеральной Ассамблеи за организацию этого чрезвычайно важного заседания высокого уровня.

Наша делегация приветствует принятие Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1). По нашему мнению, Декларация представляет собой важный шаг вперед в поисках способов коллективного реагирования на это многоаспектное явление. Мы должны также стремиться к достижению оперативного осуществления целей, изложенных в Глобальном плане действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми, содержащемся в резолюции 64/293, а также соответствующих целей в области устойчивого развития и их задач, в частности цели 8 и задачи 8.7.

Королевство Бахрейн ратифицировало ряд деклараций, направленных на борьбу с этим явлением, включая Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и дополняющий ее Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее. Кроме того, в 2007 году мы приняли национальный закон о борьбе с торговлей людьми. Этот закон определяет понятие торговли людьми и предусматривает суровые меры наказания для любого физического или юридического лица, виновного в эксплуатации трудящихся или торговле ими. Мы также учредили национальную комиссию, занимающуюся борьбой с торговлей людьми, которая является эффективным механизмом обеспечения физического и морального благосостояния пострадавших и гарантирования им физической защиты, в которой они нуждаются.

В 2015 году мы открыли центр обслуживания и поддержки для иностранцев, а также горячую линию, в которой работают сотрудники со знанием восьми различных языков, с тем чтобы люди могли сообщать о случаях торговли людьми. Мы также опубликовали руководство, которое было переведено на различные языки и которое раздают иностранным работникам по их прибытии в Королевство с целью информирования их об их правах и о доступных им каналах связи. Кроме того, национальный комитет по борьбе с торговлей людьми разработал национальную программу в интересах объединения усилий соответствующих органов власти для рассмотрения случаев торговли людьми. Речь идет об уникальной системе на региональном уровне, которая позволяет нам укреплять меры, принимае-

мые на международном уровне путем определения роли различных элементов механизма, занимающегося рассмотрением предполагаемых или доказанных случаев торговли людьми, а также осуществлением за них судебного преследования. Кроме того, был учрежден исполнительный комитет, в работе которого приняли участие представители различных правительственных и других государственных структур и цель которого — наладить сотрудничество с частным сектором, а также повысить информированность общественности. Учитывая масштабы этого явления, мы организовали ряд различных мероприятий, семинаров, конференций и практикумов по данному вопросу в интересах повышения уровня осведомленности о нем.

Нам хорошо известны пагубные последствия вооруженных конфликтов в различных регионах по всему миру и их воздействие с точки зрения торговли людьми в частности и прав человека в целом. Поэтому мы твердо верим в мирное урегулирование конфликтов, которое может помочь нам в борьбе с торговлей людьми, позволить пострадавшим восстановить свои права и обеспечить их благополучие. Наша страна была одним из первых государств, поддержавших призыв к действию для искоренения принудительного труда, современных форм рабства и торговли людьми. Мы по-прежнему преисполнены решимости покончить с этим явлением.

Мы вновь отмечаем важность сотрудничества между государствами-членами, учреждениями и соответствующими органами, в частности Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, Международной организацией труда, Международной организацией по миграции и другими соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций. Такое сотрудничество позволит нам оперативно реагировать на возникающие проблемы. Сотрудничество в осуществлении Глобального плана действий, в том числе в плане сбора, анализа и распространения данных, позволит государствам, неправительственным организациям и международным учреждениям обмениваться необходимой информацией на целенаправленной и своевременной основе, что даст соответствующим органам власти возможность принимать эффективные меры реагирования в связи с таким явлением, как торговля людьми, повышая осведомленность общественности в целом, содействуя уголовному преследованию лиц, виновных в совершении таких преступлений, и поддерживая процесс установления пострадавших.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово секретарю по иностранным делам Мальдивских Островов.

Г-н Сарир (Мальдивские Острова) (*говорит по-английски*): Позвольте мне выразить признательность Председателю Генеральной Ассамблеи за организацию этого весьма важного и своевременного заседания. Это удобная возможность придать дополнительный политический импульс быстрому осуществлению Глобального плана действий по борьбе с торговлей людьми.

Это также своевременная возможность в ситуации, когда миллионы людей по всему миру перемещаются в надежде избежать нищеты и конфликтов, но при этом все чаще и не по собственной воле попадают в руки контрабандистов и торговцев людьми. Торговля людьми представляет собой бесчеловечную и преступную деятельность, которая разрушает семьи и разжигает насилие. Тут речь идет о транснациональной организованной преступности, которая выбирает наиболее уязвимые группы населения.

Это исключительно жестокое преступление, и рост числа случаев торговли людьми вызывает тревогу. Сегодня работают более 500 каналов торговли людьми, по которым мужчин, женщин и детей перемещают в пределах границ и через границы. По некоторым вызывающим тревогу оценкам, 79 процентов жертв торговли людьми составляют женщины и дети. Сначала женщин и детей заманивают обещаниями достойной работы, а потом, если они пытаются бежать, подвергают сексуальной эксплуатации и пыткам. Это современная форма рабства, а рабства в нашем современном цивилизованном мире допускать нельзя.

Поэтому мы, государства-члены, должны делать больше. Правительство президента Абдуллы Ямина Абдула Гаюма неизменно привержено глобальной борьбе за предотвращение торговли людьми в соответствии с Глобальным планом действий. В прошлом году, стремясь активизировать осуществление действующих документов о борьбе

с торговлей людьми, Мальдивские Острова присоединились к Протоколу о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее.

В соответствии с законом о борьбе с торговлей людьми, введённым в действие в 2013 году, Мальдивские Острова создали надзорный комитет, в задачу которого входит контролировать эффективное осуществление политики и действующего законодательства. Для всестороннего решения проблемы мы также разработали первый Национальный план действий по предупреждению торговли людьми на период 2015–2019 годов. В этом плане подчеркивается необходимость укрепления партнерства с международным сообществом в борьбе с этим преступлением.

В настоящее время правительство Мальдивских Островов в сотрудничестве с международными партнерами проводит новое базовое исследование, с тем чтобы лучше понять эту проблему. В то же время мы укрепляем наши программы подготовки сотрудников правоохранительных органов, с тем чтобы они были лучше осведомлены об этой проблеме и могли разработать ноу-хау для более эффективного выявления жертв. Мы, кроме того, создали механизм оказания жертвам поддержки и обеспечения им крова. Благодаря этим усилиям, Мальдивские Острова получили признание и в последнее время заслужили больше доверия со стороны международных нормоустанавливающих платформ.

Проблему торговли людьми нужно решать с применением межсекторального комплексного подхода. Правительство Мальдивских Островов полностью согласно с необходимостью параллельного осуществления Глобального плана действий и Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, и мы считаем, что выполнение конкретных задач, намеченных в Повестке дня на период до 2030 года, будет содействовать быстрому и эффективному осуществлению Глобального плана действий. Мы также считаем, что угрозу торговли людьми можно устранить только в том случае, если мы, государства-члены, объединим наши усилия и укрепим координацию наших совместных действий.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Исландии.

Г-н Гуннарссон (Исландия) (*говорит по-английски*): Исландия с удовлетворением принимает участие в сегодняшнем заседании, поскольку оно дает нам возможность вновь подтвердить нашу неизменную приверженность борьбе с торговлей людьми. Торговля людьми — это особенно жестокое преступление, которое совершается против беззащитных и разлучает их с близкими с целью извлечения выгоды из их уязвимости.

Глобальный план действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми является весьма серьезным дополнением к важным правовым стандартам Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и Протокола к ней о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее. В совокупности эти документы создают основу для наших совместных действий по борьбе с торговлей людьми путем предупреждения, уголовного преследования, защиты и партнерства.

От торговли людьми не застрахована ни одна страна в мире, в том числе и наша страна, Исландия. Это говорит о важности предотвращения как одного из ключевых элементов наших усилий по реагированию на потребности, которые нельзя игнорировать. Нам также нужно в тесном сотрудничестве с партнерами из гражданского общества, занимающимися этим вопросом, научить наших сотрудников полиции, работников аэропортов и даже бортпроводников умению распознавать признаки торговли людьми. Эффективная борьба с торговлей людьми требует осведомленности всего общества об этой проблеме.

На данном форуме следует также подчеркнуть, что важное значение имеет не только сотрудничество в решении этого вопроса, но и активная координация действий региональных субъектов. Я хотел бы отметить, что важную работу для решения проблемы торговли людьми с точки зрения как угрозы безопасности, так и правозащитного вопроса, проводит Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе.

Давайте не будем забывать о том, что лица, пострадавшие от торговли людьми, подвергаются многим формам дискриминации в силу их статуса, который ограничивает их возможности в плане восстановления справедливости. В Исландии мы недавно открыли центр, который предоставляет лицам, пострадавшим от различных злоупотреблений, включая торговлю людьми, бесплатные комплексные услуги с участием всех сторон, занимающихся вопросами поддержки таких пострадавших. Мы должны изыскивать новаторские способы оказания помощи жертвам этого чудовищного преступления и защиты их прав человека.

Торговля людьми является классическим примером вопроса, который требует трансграничного сотрудничества. Давайте же вопреки всем барьерам будем прилагать усилия для искоренения этого ужасного преступления!

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Буркина-Фасо.

Г-н Тиаре (Буркина-Фасо) (*говорит по-французски*): Буркина-Фасо приветствует это заседание высокого уровня Генеральной Ассамблеи и вчерашнее принятие консенсусом Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1).

Приняв 12 августа 2010 года Глобальный план действий по борьбе с торговлей людьми, международное сообщество в круг своих целей включило задачу содействия всеобщей ратификации Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. Эта задача охватывает дополняющий данную Конвенцию Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, а также соответствующие международные документы, касающиеся торговли людьми, и поощрение на национальном, региональном и международном уровнях всеобъемлющих, согласованных и последовательных мер борьбы с этим преступлением.

Но чего мы достигли по состоянию на сегодня, семь лет спустя после принятия Глобального плана действий? Этот важный вопрос мы должны себе задавать, поскольку ход выполнения Плана необходимо регулярно оценивать для определения достижений, недостатков и перспектив повышения эффективности борьбы с торговлей людьми.

Сегодня люди — в первую очередь женщины и дети — по-прежнему подвергаются по всему миру различным формам насилия. Это жестокая реальность. Буркина-Фасо, которая считается и страной транзита, и перевалочным пунктом, явление торговли людьми не пощадило, и в 2008 году — еще задолго до принятия Глобального плана действий в 2010 году — мы приняли закон о борьбе с торговлей людьми и аналогичной практикой.

Мы также обязались вместе с другими государствами, затронутыми этой проблемой, подписать на региональном и субрегиональном уровнях в сотрудничестве с международными организациями соглашение об искоренении этой формы современного рабства. Помимо законодательных и нормативных мер наше правительство проводит широкий круг информационно-просветительских мероприятий с целью выявления, разоблачения, задержания и уголовного преследования тех, кто хочет нагреть руки на торговле своими собратьями.

Такая деятельность во всех 13 регионах осуществляется региональными комитетами бдительности и надзора через провинциальные комитеты надзора, работающие в 45 провинциях. Эти комитеты, в состав которых входят региональные и провинциальные должностные лица, а также лидеры общин, осуществляют координацию, мониторинг и оценку региональных программ и планов, касающихся борьбы с торговлей людьми.

Эффективное обеспечение соблюдения законодательства о борьбе с торговлей людьми является одной из основных задач в наших усилиях по пресечению торговли людьми. Именно поэтому Буркина-Фасо по-прежнему убеждена в том, что ни одна страна не может в одиночку одержать победу в этой борьбе — в дополнение к существующим национальным законодательным и нормативным мерам необходимы согласованные усилия государств.

В этом контексте Буркина-Фасо приветствует принятие политической декларации и вновь заявляет о своей готовности работать на постоянной основе с другими государствами-членами в целях успешного осуществления Глобального плана действий по борьбе с торговлей людьми.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас слово имеет представитель Руанды.

Г-н Рутиканга (Руанда) (*говорит по-английски*): Я благодарю Председателя за созыв этого важного заседания высокого уровня.

С тех пор, как Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 64/293, удачно озаглавленную «Глобальный план действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми», прошло семь лет. Поэтому сегодня в ходе нашего обсуждения нам следует проанализировать и, прежде всего, оценить прогресс, достигнутый нами в осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми. Торговля людьми — это один из видов транснациональной организованной преступности. Поскольку она носит в значительной степени транснациональный характер, для ее ликвидации, предотвращения и пресечения требуются национальные, региональные и глобальные стратегии. Руанда является государством — участником Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и дополняющего ее Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее.

Опираясь на эти инструменты и руководствуясь резолюцией 72/1, в которой содержится принятая нами вчера Политическая декларация об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми, мы получаем необходимую основу и инструменты, позволяющие нам эффективного отслеживать организаторов сетей торговли людьми. Как вчера отметил Генеральный секретарь, мы еще не заключили организаторов сетей торговли людьми под стражу. Не удалось нам добиться и замораживания средств, полученных в ходе торговли людьми. Мы должны иметь возможности пресекать поступление незаконных денежных средств этим преступникам. Мы не сможем покончить с этим отвратительным преступлением до тех пор, пока не начнем относиться к лицам, наживающимся на этих чудовищных преступлениях, как к опасным преступникам и не выработаем имеющие обязательную юридическую силу документы и эффективные механизмы, которые позволят нам отслеживать местонахождение таких лиц, блокировать и проводить конфискацию их активов, а также привлекать их к ответственности за совершенные ими преступления.

Наш опыт показывает, что в основном жертвами становятся молодые люди. Они попадают в ловушку торговцев людьми, которые вводят их в заблуждение, обещая предоставить им достойные рабочие места в странах назначения. Уже упоминались факторы, усугубляющие эту проблему, в частности нищета, безработица, маргинализация. В этой связи мы должны выполнять принятые обязательства по достижению целей в области устойчивого развития: создавать достойные рабочие места, расширять права и возможности молодежи, более активно заниматься расширением прав и возможностей женщин, поощрять гендерное равенство и обеспечивать равные возможности для всех. Это позволит эффективно снизить степень уязвимости людей перед проблемой торговли людьми.

В целях выработки эффективных способов коллективной борьбы с этим злом Руанда сотрудничает с другими государствами-членами в регионе и за его пределами по линии специализированных правоохранительных органов, негосударственных организаций, таких как Интерпол, и других органов Организации Объединенных Наций. В августе 2016 года сотрудники правоохранительных органов Руанды в партнерстве с Интерполом провели имитационные учения по борьбе с транснациональными преступлениями, такими как терроризм, торговля наркотиками и торговля людьми, — учения, в которых приняли участие 13 стран региона. Цель этих учений заключалась в том, чтобы достичь согласованного понимания особенностей проблемы торговли людьми и выработать согласованные административные процедуры для борьбы с торговлей людьми.

Национальная полиция и иммиграционные службы Руанды тесно сотрудничают со своими коллегами в регионе. Правоохранительные органы Руанды тесно сотрудничают с полицией Уганды и Кении. Благодаря этому за период с 2014 по 2016 годы было спасено 150 потенциальных жертв торговли людьми.

Наша страна приступила к осуществлению информационно-пропагандистских кампаний и программ, и все соответствующие органы принимают участие в разработке просветительских программ. Мы учредили также механизм защиты жертв, сви-

детелей и лиц, сигнализирующих о нарушениях. Правительство создало универсальный центр «Исанге» — реабилитационный центр для жертв сексуального насилия, сексуальной эксплуатации и гендерного насилия, в котором оказывается помощь лицам, пострадавшим от торговли людьми.

В заключение следует отметить, что торговля людьми в большинстве случаев носит транснациональный характер. Наряду с другими двусторонними соглашениями, заключенными государствами-членами в целях борьбы с торговлей людьми, мы не должны также забывать о возможности использования механизмов и баз данных Интерпола. Такие инструменты Интерпола, как система I-24/7, позволяют нам безопасным образом и оперативно получать важнейшую информацию.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Бангладеш.

Г-н Рахман (Бангладеш) (*говорит по-английски*): Торговля людьми оскверняет окружающую нас реальность. Бангладеш приветствует принятие Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1), в которой содержится оценка хода осуществления Глобального плана действий по борьбе с торговлей людьми. Мы благодарим постоянных представителей Бельгии и Катара за то, что они учли некоторые наши замечания.

В условиях современных конфликтов беженцы и другие вынужденно перемещенные лица попрежнему подвергаются повышенному риску стать жертвой торговли людьми и эксплуатации. Действительно, торговля людьми в ходе конфликта, в том числе террористами, является сегодня одной из наиболее серьезных проблем в области прав человека.

За прошедший месяц в Бангладеш прибыло беспрецедентно большое количество человек — почти 500 000, — преимущественно представителей народности рохингья из штата Ракхайн в Мьянме. Мы попрежнему обеспокоены тем, что большое число представляющих эту группу женщин и детей могут стать жертвами действующих в регионе торговцев людьми и лиц, занимающихся незаконным провозом людей. Во избежание повторения кризиса 2015 года в Андаманском море мы настоятельно призываем Мьянму устранять коренные причины тяжелого положения людей в штате Ракхайн, а все страны региона — и впредь проявлять бдительность в плане борьбы с сетями организованной преступности и не позволять им использовать возможности, которые открываются в результате сложившегося в этом районе тяжелого гуманитарного положения.

Поскольку мы являемся страной происхождения, транзита и назначения, наш премьер-министр Шейх Хасина проводит политику абсолютной нетерпимости в отношении торговли людьми и незаконного провоза людей. В 2012 году Бангладеш приняла закон «О противодействии торговле людьми и борьбе с ней» и первый национальный план действий на 2015–2017 годы с целью создания всеобъемлющего правового режима. В центре нашего внимания по-прежнему остается дальнейшее наращивание нашего потенциала в области предотвращения путем сбора данных, проведения информационных кампаний по борьбе с торговлей людьми при содействии неправительственных организаций, с которыми у нас установлены партнерские отношения, а также преследования и скорейшего завершения расследований по делам о торговле людьми.

На региональном уровне мы выступали с инициативами по расширению масштабов и закрепления институционального характера конкретных мероприятий по борьбе с торговлей людьми, проводимых в рамках Ассоциации регионального сотрудничества стран Южной Азии и Инициативы по многоотраслевому техническому и экономическому сотрудничеству стран Бенгальского залива. Бангладеш продолжает активно работать в рамках Группы друзей, объединившихся в борьбе с торговлей людьми, и в ходе заседаний недели высокого уровня Генеральной Ассамблеи наша страна присоединилась к призыву к действию Соединенного Королевства в целях искоренения принудительного труда, современных форм рабства и торговли людьми в рамках задачи 8.7 целей в области устойчивого развития.

Бангладеш обращает также особое внимание на необходимость сокращения трансграничных потоков торговли людьми посредством принятия глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции. Для достижения этой цели в 2016 году мы присоединились к Нью-Йоркской декларации о беженцах и мигрантах. Что касается претворения в жизнь Глобального плана действий, то мы настоятельно призываем Генерального секретаря повышать авторитет, актуальность и обеспечивать более широкое

освещение работы Межучрежденческой координационной группы по борьбе с торговлей людьми для государств-членов, в том числе рассмотреть возможность назначения координатора высокого уровня.

Выводы Совета Безопасности в отношении политических и гуманитарных аспектов конкретных конфликтных ситуаций должны основываться на данных о любых новых тенденциях в области торговли людьми и связанных с ней преступлений. Необходимо на постоянной основе и предсказуемым образом оказывать поддержку Целевому фонду добровольных взносов Организации Объединенных Наций для жертв торговли людьми. Несмотря на значительные успехи, достигнутые в правовой сфере, общемировые показатели по числу заведенных дел и вынесенных приговоров по-прежнему остаются на относительно низком уровне. Мы настоятельно призываем государства-члены продолжать развивать эффективные региональные и международные разведывательные сети в целях отслеживания и пресечения торговли людьми и связанных с ней преступлений, включая незаконное перемещение финансовых средств.

В заключение Бангладеш вновь подтверждает свою приверженность совместной работе с государствами-членами по дальнейшему укреплению скоординированных ответных мер и действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Китая.

Г-н У Хайтао (Китай) (*говорит по-китайски*): Торговля людьми представляет собой серьезную глобальную проблему, от которой не застрахована ни одна страна. Китай решительно осуждает торговлю людьми, особенно женщинами и детьми, и призывает международное сообщество сосредоточить свои усилия на нижеследующих областях.

Во-первых, крайне важно обеспечивать всеобъемлющее осуществление Повестки дня в целях устойчивого развития на период до 2030 года, поощрять экономическое и социальное развитие, работать над искоренением нищеты и обеспечением равенства и справедливости, с тем чтобы устранить питательную среду для совершения преступлений, связанных с торговлей людьми.

Во-вторых, крайне важно создавать и совершенствовать подконтрольные правительству рабочие механизмы и обеспечивать участие в их работе всех членов общества в целях предупреждения и пресечения торговли людьми, а также оказания помощи потерпевшим и их реабилитации, с тем чтобы сформировать эффективно работающую систему контроля в масштабах всего общества.

В-третьих, крайне важно укреплять международное сотрудничество в правоохранительной деятельности, в полной мере использовать потенциал региональных и субрегиональных организаций, осуществлять своевременный обмен разведывательными данными и другой информацией, эффективно оказывать взаимную помощь в области уголовного правосудия и сурово наказывать лиц, виновных в торговле людьми.

В-четвертых, крайне важно обеспечивать эффективную защиту законных прав и интересов жертв и прилагать больше усилий по спасению людей и оказанию им помощи и защиты, а также по реабилитации и расселению, уделяя особое внимание тому, чтобы помочь им повторно интегрироваться в семью и общество.

Придавая большое значение борьбе с торговлей людьми, правительство Китая прилагает существенные усилия в целях осуществления Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, к Конвенции Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. В 2007 и 2013 годах соответственно правительство Китая приняло План действий по борьбе с торговлей женщинами и детьми в Китае на 2008–2012 годы и План действий по борьбе с торговлей людьми в Китае на 2013–2020 годы и приступило к их осуществлению. В целях усовершенствования существующего рабочего механизма, функционирующего при участии руководителей государства и широких слоев населения, в 2009 году при Государственном совете Китая была создана структура по проведению совместных совещаний на уровне министерств, занимающаяся вопросами борьбы с торговлей людьми и состоящая из 33 департаментов, что стало прочной системной гарантией предотвращения торговли людьми и борьбы с ней, а также защиты жертв и оказания им помощи.

Борьба с торговлей людьми является насущной задачей для всего международного сообщества. Китай готов сотрудничать с другими государствами-членами и прилагать целенаправленные усилия для комплексного осуществления Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (A/72/1), способствуя тем самым достижению гармонии и всеобщему прогрессу человечества.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Ирака.

Г-н Аль-Хакани (Ирак) (*говорит по-арабски*): Наша делегация благодарит всех тех, кто активно участвовал в разработке Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1).

Государства-члены смогли прийти к консенсусу после длительного обсуждения пунктов Декларации, вызывающих серьезную озабоченность у некоторых стран, которых не обошла проблема торговли людьми, учитывая деликатный характер этого вопроса. Кроме того, они также вызывают озабоченность у других стран, которые сталкиваются с терроризмом и считают, что торговля людьми стала одним из инструментов, используемых террористическими организациями для достижения своих бесчеловечных целей.

Ирак уже выразил свою позицию о необходимости в одном из пунктов Декларации четко указать на растущую взаимосвязь между террористами и торговлей людьми. Мы отмечаем, что Политическая декларация отражает международную политическую волю к борьбе с межконтинентальным терроризмом, который угрожает безопасности обществ. Мы также подчеркиваем важность запрещения торговли людьми и недопущения того, чтобы террористические группы перевозили заложников из одной страны в другую. Следовательно, это наша общая обязанность. Мы должны действовать сообща, чтобы положить конец этому явлению. Торговля людьми и другие нарушения и злоупотребления осуществляются террористами ради порабощения людей и принуждения их к подневольному труду и сексуальной эксплуатации. Именно эти методы практикуются в регионе.

Ирак пострадал от таких преступлений, совершаемых террористическими группами, включая ДАИШ. Эти террористические группы похитили тысячи иракских граждан, в том числе ни в чем не повинных женщин и детей из числа езидов. Они низведены до положения рабов и подвергаются наихудшим формам унижающего достоинство и бесчеловечного обращения. Учитывая наши обязательства по привлечению виновных в совершении самых тяжких преступлений против иракского народа к судебной ответственности, наша страна, Ирак, совместно со своими международными партнерами направила 9 августа 2017 года письмо на имя Генерального секретаря с просьбой об оказании международной помощи. Совет Безопасности также принял резолюцию 2379 (2017), в которой содержится призыв к сбору доказательств, активизации укрепления потенциала, а также к обеспечению судебного преследования боевиков ДАЕШ.

Поэтому Ирак вносит решающий вклад в обеспечение подотчетности, судебной ответственности для преступников и правосудия для жертв. Таким образом, мы призываем государства-члены выполнять соответствующие резолюции, в частности резолюцию 2195 (2014) Совета Безопасности, в которой Совет выразил обеспокоенность по поводу эксплуатации людей террористическими группами, организованными преступными группировками и лицами, занимающимися незаконным оборотом оружия.

Мы также призываем все государства выполнять свои обязательства по укреплению усилий в целях выявления и пресечения деятельности по торговле людьми любыми необходимыми средствами. Мы призываем людей бороться с этим явлением путем конструктивного сотрудничества между всеми странами в сфере политики, экономики и обеспечения безопасности. Мы имеем дело с общемировым явлением. Ни одна страна не сможет эффективно бороться с ним, если международное сообщество не продемонстрирует свою четкую приверженность совместным действиям.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Иордании.

Г-жа Бахус (Иордания) (*говорит по-арабски*): Иорданское Хашимитское Королевство приветствует принятие политической декларации об осуществлении Глобального плана действий по

борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1) в соответствии с резолюцией 64/293 (2010). Это свидетельствует о наличии серьезной политической воли со стороны международного сообщества принять меры и положить конец подобным отвратительным преступлениям. Подобные явления представляют угрозу для людей и вызывают серьезное беспокойство у международного сообщества, поскольку они представляют собой оскорбление человеческого достоинства и нарушение основных прав человека.

Кроме того, в последнее время террористические группы стали систематически прибегать к использованию различных форм современного рабства в крупных масштабах. Наихудший вид торговли людьми затрагивает права представителей всех этнических групп и всех религий. Именно поэтому международное сообщество должно бороться с этим явлением, используя любые возможные средства. Торговля людьми усугубляет конфликты, особенно религиозного и этнического характера. Оно также ведет к насильственным ответным действиям и раскручивает спираль насилия, против чего международное сообщество обязано бороться.

Согласно ежегодному докладу Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН), из-за появления беспрецедентных потоков беженцев по всему миру произошло значительное увеличение числа жертв торговли людьми. Это увеличение было отмечено в первую очередь в странах, переживающих конфликты, таких как Сирия, Ирак, Сомали, однако также и в других странах Ближнего Востока, Европы и Азии. Именно поэтому мы должны найти политические решения, чтобы добиться прекращения всех таких конфликтов и вернуть людям человеческое достоинство. Наш долг как членов международного сообщества состоит в том, чтобы бороться с такими явлениями в глобальном масштабе, вместо того, чтобы сосредотачиваться исключительно на «горячих точках» планеты. Мы должны также работать на региональном уровне, чтобы противодействовать таким явлениям.

Такие международные и межрегиональные группы, как Сеть безопасности человека, членом которой является Иордания, играют важную роль в том, что касается повышения осведомленности и сотрудничества. Мы имеем дело не просто с политическим вопросом; торговля людьми сказывается и на развитии. В рамках наших усилий мы должны учитывать цели в области устойчивого развития (ЦУР) и Повестки дня на период до 2030 года, особенно в тех случаях, когда речь идет о достижении ЦУР 16, направленной на содействие построению миролюбивого и открытого общества для всех, в котором люди избавлены от насилия и страха.

Иордания считает, что мы можем активизировать наши усилия по борьбе с незаконным ввозом мигрантов, за который конкретно в нашем регионе несет ответственность ДАИШ. Нам требуются международные и региональные усилия по борьбе с терроризмом и экстремизмом. Молодые мужчины и девушки, а также женщины и дети, должны знать об этой опасности. Мы также должны оказывать техническую помощь странам, нуждающимся в такой помощи, с тем чтобы разработать глобальную стратегию предотвращения. Невозможно переоценить связь между торговлей людьми, с одной стороны, и терроризмом и экстремизмом, с другой. Мы должны сотрудничать в деле обмена информацией и наращивания потенциала при поддержке международных учреждений, в частности УНП ООН, которое играет важную роль в этой области.

Особенно важна реабилитация жертв, которые были вынуждены строить свое будущее с нуля. В этой связи мы должны также уделять особое внимание женщинам и детям. Иорданский уголовный кодекс классифицирует торговлю людьми как преступление. Мы ратифицировали Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и протоколы к ней, принятые в Палермо, Италия, с тем чтобы покончить с современным рабством и торговлей людьми.

Мы работаем над выявлением всех форм торговли людьми посредством создания национальной комиссии, объединяющей представителей различных министерств и компетентных органов. Мы также создали подразделение по борьбе с торговлей людьми, с тем чтобы обеспечить в рамках системы правосудия осуществление разработанной в 2010–2012 годах стратегии, что расширяет возможности судей и позволяет жертвам, особенно жертвам принудительного труда, восстановить свои права.

Кроме того, мы создали национальную комиссию по борьбе с торговлей людьми и «горячую линию», которая позволяет жертвам связываться с соответствующими органами в случае нарушений. У нас есть национальный механизм, который позволяет привлекать к судебной ответственности

всех виновных в торговле людьми, а также предоставлять убежище жертвам. Кроме того, мы разработали национальную стратегию на период до 2025 года, которая позволяет активизировать наши действия, направленные на достижение целей в области устойчивого развития. Мы также создали реабилитационный центр, который мы назвали «Домом достоинства». Он функционирует под эгидой министерства социального обеспечения.

Помимо этого мы координируем ведущуюся при содействии ЮНИСЕФ работу наших национальных органов с учреждениями Организации Объединенных Наций и неправительственными организациями по удовлетворению особых потребностей сирийских беженцев и их детей, с тем чтобы предоставить им всю социальную и психологическую поддержку, в которой они нуждаются. Мы будем продолжать наши усилия по борьбе с торговлей людьми, и особенно с преступлениями, совершаемыми террористическими организациями. Мы готовы сотрудничать со всеми региональными и международными органами, с тем чтобы положить конец таким явлениям, справиться с их последствиями, а также предотвратить их повторение в будущем.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас слово предоставляется представителю Кувейта.

Г-н Альмунайх (Кувейт) (*говорит по-арабски*): Наша делегация хотела бы поприветствовать политическую декларацию об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1), принятую Генеральной Ассамблеей вчера утром. Наша делегация хотела бы выразить свою глубокую благодарность и признательность постоянным представителям наших братских стран, Катара и Бельгии, за их работу в качестве координаторов процесса подготовки политической декларации. Их усилия помогли нам достичь консенсуса по тексту декларации.

В последнее время торговля людьми становится все более серьезной проблемой для человечества в целом. Она является одной из форм современного рабства и вопиющим нарушением основных прав и свобод человека. Торговля людьми представляет собой международное явление. Она не ограничивается рамками конкретной страны. Она не признает границ и охватывает все новые страны. Она принимает различные формы и в ней используются самые разные схемы. Взгляды государств в отношении понятия торговли людьми разнятся в зависимости от уровня соблюдения прав человека, обычаев, традиций, культуры, существующего уголовного законодательства и политического строя страны.

Государство Кувейт верит в возможность выявления коренных причин, лежащих в основе увеличения масштабов такого явления, как торговля людьми, в том числе ряда социальных, экономических, культурных, политических и других факторов. Такие факторы делают людей более уязвимыми для торговли людьми, и они включают в себя нищету, безработицу, неравенство, конфликты, стихийные бедствия, сексуальное насилие, дискриминацию по признаку пола, социальную изоляцию и маргинализацию.

Наша делегация подчеркивает, что Кувейт привержен делу поощрения и защиты прав человека и продолжению борьбы с торговлей людьми. В этой связи я хотел бы кратко остановиться на осуществляемых в Кувейте действиях и мероприятиях, включая принятие законодательных актов, с тем чтобы продемонстрировать наше твердое намерение бороться с этим преступлением и сдерживать злонамеренных людей, которые причастны к продолжающейся преступной деятельности — торговле людьми.

Во-первых, закон № 109, принятый в 2013 году, предусматривает создание национального агентства трудовых ресурсов, на которое возложена задача разработки правил и положений, призванных обеспечить соблюдение прав трудящихся-мигрантов. Во-вторых, в соответствии с международными конвенциями, ратифицированными Кувейтом, мы занимаемся созданием центров временного размещения для работников. Эта мера ставит своей целью защитить работников, предоставить данным лицам весь спектр услуг и содействовать их возвращению в свои страны происхождения.

В-третьих, мы занимаемся осуществлением принятого в 2013 году закона о борьбе с торговлей людьми и незаконным провозом мигрантов. Это новая мера, предпринимаемая в целях защиты прав трудящихся-мигрантов, будь то на международном или национальном уровне. Закон предусматривает суровое наказание — до 15 лет тюремного заключения для лиц, причастных к совершению таких пре-

ступлений. Эти меры призваны обеспечить, чтобы торговцы людьми не оставались безнаказанными.

В-четвертых, что касается постановления 2015 года о борьбе с киберпреступностью, то в статье 8 этого законодательного акта сказано, что уголовной ответственности подлежит любое лицо, которое создает веб-сайт или распространяет информацию в Интернете или с помощью других средств информационно-коммуникационных технологий в целях совершения преступления торговли людьми или содействия их эксплуатации.

Наша страна действует в духе Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в частности целей 5, 8 и 12 в области устойчивого развития. Кроме того, в 2016 году по приглашению Кувейта Специальный докладчик Организации Объединенных Наций по вопросу о торговле людьми, особенно женщинами и детьми, посетила нашу страну, с тем чтобы оценить ситуацию и нашу институциональную и законодательную базы. В докладе, который Специальный докладчик представила 14 сентября 2016 года на тридцать пятой сессии Совета по правам человека, она подчеркнула, что Кувейт доказал свою приверженность борьбе с торговлей людьми и что он является образцом для подражания в регионе и за его пределами. Она высоко оценила также наши институциональную и нормативно-правовую базы в области занятости, частного сектора, работы на дому и детского труда.

Недавно наша страна стала наблюдателем в Международной организации по миграции (МОМ). Наша страна верит в роль МОМ в деле борьбы со всеми формами торговли людьми. Кувейт эффективно сотрудничает с МОМ в борьбе с данным явлением, проводя образовательные и информационно-просветительские семинары по этому вопросу.

Сегодня, когда мы проводим наше заседание, правительство Кувейта изучает возможность принять национальную стратегию по борьбе с торговлей людьми и незаконным провозом мигрантов; в этом принимают участие представители министерств и других различных структур. Упомянутая стратегия основывается на трех основных компонентах, а именно: предупреждение, защита и партнерство, а также сотрудничество на местном и региональном уровнях. В заключение мы должны подчеркнуть, что, несмотря на все международные усилия по борьбе с этим явлением, оно по-прежнему представляет большую угрозу, требующую более согласованных усилий со стороны международного сообщества.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Сент-Винсента и Гренадин.

Г-жа Кинг (Сент-Винсент и Гренадины) (*говорит по-английски*): Сент-Винсент и Гренадины приветствуют принятие Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1), и мы признательны за эту возможность поделиться информацией о том, какие действия мы предпринимаем для борьбы с этим явлением.

В 2012 году в нашей стране было создано подразделение по борьбе с торговлей людьми. Это подразделение осуществляет многие виды деятельности, как то: проведение разъяснительной работы среди более чем 30 тысяч учащихся и 3 тысяч преподавателей в стране, население которой составляет 110 тысяч человек; информирование ключевых заинтересованных сторон, таких как церкви, неправительственные организации и органы охраны правопорядка; разъяснительная работа со средствами массовой информации и расследование более десяти потенциальных случаев торговли людьми, в результате которого в 2015 году был арестован один человек.

В интересах борьбы с торговлей людьми мы укрепили нашу законодательную базу. Мы ратифицировали Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности и дополняющий ее Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее (резолюция 55/25). Министерства и департаменты координируют свои действия для обеспечения соблюдения положений указанного документа и осуществления других международных планов, направленных на борьбу с торговлей людьми. Недавно наш парламент внес поправку в закон об ограничении иммиграции, установив уголовную ответственность за незаконный провоз мигрантов. Данная поправка принимается в дополнение к уже существующему с 2011 года закону о предупреждении торговли людьми.

В феврале был сделан еще один шаг вперед, когда нами был проведен пересмотр национального плана действий по борьбе с торговлей людьми и разработан инструмент для сбора данных о торговле людьми; этого удалось достигнуть при технической поддержке по линии Соглашения о партнерстве, заключенного между членами Группы государств Африки, Карибского бассейна и Тихоокеанского региона, с одной стороны, и Европейского союза и входящих в его состав государств-членов и Международной организации по миграции — с другой.

Существует необходимость в координации усилий на международном уровне. В рамках двустороннего сотрудничества Сент-Винсент и Гренадины приняли участие в операциях по спасению ряда своих граждан, которые стали жертвами торговли людьми за границей. Ни одна страна не застрахована от торговли людьми, и мы делаем все возможное для борьбы с любыми ее проявлениями. Мы считаем непростительными даже единичные случаи торговли людьми на территории нашей страны и будем и впредь использовать имеющиеся в нашем распоряжении инструменты, чтобы лишить торговцев людьми всех потенциальных возможностей. Сент-Винсент и Гренадины сохраняют глубокую приверженность борьбе с торговлей людьми и выражают солидарность с жертвами и пострадавшими от таких отвратительных преступлений.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Испании.

Г-жа Бассольс Дельгадо (Испания) (*говорит по-испански*): Испания присоединяется к политическому заявлению по этому вопросу, с которым вчера выступил представитель Европейского союза.

Прежде всего, я хотела бы поблагодарить Председателя Генеральной Ассамблеи за организацию этого заседания высокого уровня, посвященного оценке хода осуществления Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми, а также за привлечение большего внимания к этому бедствию международного масштаба. Мы признательны также координаторам и Управлению Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности за их работу в ходе переговоров по недавно принятой Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1).

В интересах экономии времени в своем выступлении я хотела бы остановиться на пяти конкретных вопросах. Во-первых, торговля людьми является одним из наиболее серьезных нарушений прав человека и затрагивает женщин, детей и мужчин. Торговля людьми предполагает также нелегальную деятельность, в отношении которой имеющиеся сведения и знания весьма ограничены. Кроме того, она является результатом весьма сложных общемировых проблем, в том числе в социально-экономической, санитарно-гигиенической, политической и правовой сферах. Поэтому, если мы хотим, чтобы проводимая нами оценка имела конкретные результаты, нам придется рассматривать явление торговли людьми со всех возможных сторон.

Во-вторых, необходимо активизировать работу Межучрежденческой координационной группы по борьбе с торговлей людьми, с тем чтобы мы могли добиваться прогресса в деле осуществления целей в области устойчивого развития, связанных с борьбой с торговлей людьми, а также в отношении всех аспектов, связанных с ее предотвращением, исключением безнаказанности и удовлетворением потребностей жертв. В этой связи первостепенное значением имеет сотрудничество между всеми соответствующими органами.

В-третьих, необходимы конкретные меры по борьбе с торговлей людьми в контексте конфликтных ситуаций, поскольку подобные случаи затрагивают национальную систему уголовного правосудия. Резолюция 2331 (2016) Совета Безопасности, автором которой является Испания, требует принятия мер со стороны различных органов Организации Объединенных Наций, государств-членов и других заинтересованных сторон, которые могут способствовать наращиванию усилий по борьбе с торговлей людьми в районах, затронутых конфликтом. В этой резолюции подчеркивается заведомо порочная взаимосвязь между торговлей людьми, сексуальным насилием в условиях конфликта, организованной преступностью и финансированием терроризма. В этой связи мы приветствуем недавнее принятие Советом Безопасности резолюции 2379 (2017), поскольку считаем, что она будет действительно содействовать усилиям по привлечению к ответственности лиц, виновных в преступлениях, совершенных ДАИШ в Ираке.

В-четвертых, Испания считает, что мы должны активизировать свои усилия на национальном уровне. В дополнение к имеющимся соответствующим конвенциям и протоколам необходим обмен мнениями о передовой практике и наших национальных стратегиях. На прошлой неделе, выступая в этом зале, министр иностранных дел Испания предложил создать международную сеть координаторов по борьбе с торговлей людьми (см. A/72/PV.14).

В-пятых, я хотела бы подчеркнуть тот факт, что Испания разрабатывает твердую и всеобъемлющую стратегию борьбы с торговлей людьми в целях изъятия органов и с торговлей человеческими органами. Недавно Генеральная Ассамблея по инициативе Испании и Гватемалы приняла резолюцию 71/322, которая направлена на развитие систем донорства и пересадки органов, в основе которых лежат клинические, этические и альтруистические критерии. Испания добилась значительных успехов в этой области, и мы готовы делиться нашим опытом с другими.

Наконец, в заключение я не могу не подтвердить нашу решительную приверженность усилиям по борьбе с торговлей людьми в Совете по правам человека, если наша страна будет избрана в состав этого органа 16 октября. Кроме того, мы полны решимости тесно сотрудничать с Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и другими соответствующими органами системы Организации Объединенных Наций, которые ведут борьбу с одним из наиболее серьезных, на наш взгляд, бедствий XXI века.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): В соответствии с резолюцией 49/2 Генеральной Ассамблеи от 19 октября 1994 года я предоставляю слово наблюдателю от Международной федерации обществ Красного Креста и Красного Полумесяца.

Г-н Валастро (Международная федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Международной федерации обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, объединяющей 190 национальных обществ по всему миру, которые насчитывают 13 миллионов добровольцев на уровне общин.

Основным принципом в наших усилиях по борьбе с торговлей людьми должно быть принятие всевозможных мер для пресечения торговли людьми, а также для защиты и поддержки тех, кто подвергается опасности. Наша организация приветствует тот факт, что в Политической декларации об осуществлении Глобального плана действий Организации Объединенных Наций по борьбе с торговлей людьми (резолюция 72/1) вновь подтверждаются обязательства по борьбе с торговлей людьми во всех ее формах, содержащиеся в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Мы отмечаем также, что в Политической декларации говорится о Нью-Йоркской декларации о беженцах и мигрантах, в которой признается, что беженцы и мигранты, перемещающиеся в составе больших групп, подвергаются более значительному риску стать жертвами торговли людьми. Мы надеемся, что последующее принятие глобального договора о миграции обеспечит возможность достичь договоренности по основным принципам после десятилетий работы.

Позвольте мне привести несколько примеров из нашей сети. Британское и австралийское общества Красного Креста осуществляют программы, в рамках которых людям, ставшим жертвами торговли людьми, предоставляются жилье, материальная поддержка и услуги социальных работников. Цель таких программ заключается в том, чтобы содействовать устранению уникальных факторов уязвимости и факторов риска для тех, кто стал жертвой такой торговли, и предоставлять им необходимые время и поддержку, с тем чтобы они могли принять решение о том, какие меры они хотели бы принять далее. Однако мы не сможем эффективно предоставлять такие услуги, если люди, которым мы стремимся помочь, боятся обращаться к нам. Для оказания им поддержки необходимо обеспечивать безопасные каналы доступа к основным услугам и сообщать о случаях злоупотреблений, независимо от правового статуса таких мигрантов. В частности, мы призываем государства принять меры для предоставления находящимся в уязвимом положении мигрантам безопасного и конфиденциального доступа к такой поддержке без принуждения их к выбору конкретных поставщиков услуг или раскрытию своего юридического статуса.

Во-вторых, мы должны и далее внимательно отслеживать признаки, указывающие на торговлю людьми. Должностные лица и организации на территориях, по которым проходят миграционные маршруты, должны бдительно отслеживать потен-

циальные показатели торговли людьми. Государства должны также обеспечивать возможность достоверно установить личность любого человека, ставшего жертвой торговли людьми или находящегося под угрозой эксплуатации, и направить его в соответствующие структуры для получения гуманитарной помощи и поддержки. Мы сможем положить конец торговле людьми, только если будем работать сообща по всем направлениям — от трансграничного сотрудничества до оказания гуманитарной поддержки тем, кто стал жертвой торговли людьми, и устранения системных факторов торговли людьми и трудовой эксплуатации. Что самое главное, мы должны работать с лицами, ставшими жертвами торговли людьми, чтобы понять, в чем заключаются основные предпосылки этой проблемы, как помогать наиболее уязвимым группам населения и какую поддержку оказывать тем, кто стал жертвой торговли людьми или эксплуатации, с тем чтобы они могли вернуться к нормальной жизни.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Прежде чем предоставить слово ораторам для выступлений в порядке осуществления права на ответ, я хотел бы напомнить делегациям, что выступления в порядке осуществления права на ответ ограничиваются 10 минутами для первого выступления и 5 минутами для второго выступления и осуществляются делегациями с места.

Сейчас я предоставляю слово представителю Российской Федерации.

Г-жа Мозолина (Российская Федерация): Мы постараемся быть краткими. Мы предпочли бы не отвечать на комментарии представителя украинской делегации. Тем не менее мы считаем необходимым отреагировать на те нападки в наш адрес, которые прозвучали в выступлении Украины.

Стоит напомнить о том, что с начала 90-х годов Украина неизменно входила в число неблагополучных с точки зрения торговли людьми и принудительного труда стран. По данным Международной организации по миграции Украина является одним из крупнейших в Европе поставщиков рабского труда. В частности, начиная с 1991 года 160 000 украинцев стали жертвами торговли людьми. Конечно, в условиях внутреннего вооруженного конфликта, ответственность за развязывание которого лежит на властях в Киеве, ситуация приобрела особенно угрожающий характер.

Приведем несколько цитат. Специальная мониторинговая миссия Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе на Украине не раз отмечала особую уязвимость внутренне перемещенных лиц в Украине перед угрозой торговли людьми и эксплуатации — прежде всего, в силу экономических трудностей, ставших результатом действий Киева. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека также включало в свои доклады о положении в области прав человека на Украине информацию о женщинах, которые были вынуждены заниматься проституцией с украинскими солдатами, чтобы обеспечить выживание своих семей.

Мы хотели бы призвать власти Украины еще раз задуматься над тем, как введение экономической и транспортной блокады юго-востока Украины и прекращение всех социальных выплат в этом регионе создают там условия для процветания преступного бизнеса и превращают наиболее уязвимую часть украинского населения в «живой товар» для торговцев людьми. Однако, к сожалению, делегация Украины, как обычно, предпочитает искать виновных в своих бедах на стороне, в частности в России, вместо того чтобы заниматься реальным поиском решений этих серьезнейших проблем и участвовать в конструктивной и предметной дискуссии в Генеральной Ассамблее.

Заседание закрывается в 18 ч. 15 м.